

Zeitschrift:	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
Herausgeber:	Schweizerische Verkehrszentrale
Band:	60 (1987)
Heft:	8: Ville de Lausanne : une belle paysanne qui a fait ses humanités = eine hübsche Bäuerin mit höherer Bildung = una graziosa contadina che ha superato i suoi esami di maturità = a pretty peasant girl who has matriculated
Rubrik:	Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Veranstaltungen der kommenden Wochen

Angaben ohne Gewähr Änderungen vorbehalten

Aus technischen Gründen muss der Veranstaltungskalender sehr früh zusammengestellt werden, und die Möglichkeit besteht, dass vorgesehene Veranstaltungen kurzfristig abgesagt oder verschoben werden müssen. Es ist deshalb ratsam, sich beim örtlichen Verkehrsverein über die Durchführung des zu besuchenden Anlasses zu erkundigen.

In Zusammenarbeit mit der SVZ hat die Redaktion «Musik und Theater» einen Kalender der Konzerte und Theateraufführungen in den wichtigsten Schweizer Städten publiziert. Diese Broschüre ist erhältlich bei der Schweizerischen Verkehrszentrale, Postfach, 8027 Zürich

Schweiz

19.8. Fussball: Länderspiel Schweiz – Oesterreich

Zentralschweiz

23.–30.8. Radrennen «Grand Prix Wilhelm Tell»

Aarau AG

7.–9., 22., 23.8. Concours hippiques
23.8.–4.10. Kunsthaus: Skulpturen von Albert Siegenthaler
28., 29.8. Militärsport:
Schweizermeisterschaft Moderner Fünfkampf

Aarwangen BE

29., 30.8. Obaraargauisch-Zentralschweizerisches und interkantales Hornusserfest

Adelboden BE

bis 2.8. Sommernachtsfest
8., 9.8. Ländertreffen
9.8. Engstligenalp: Schwing- und Aelplerfest
11.8. Kirche: Carmina-Quartett
26.8. Kirche: Claude Starck, Violoncello, und Dominique Starck, Gitarre

Affoltern am Albis ZH

23.8. 10. Internationaler Strassenlauf

Albis ZH

1.8. Albis-Schwinget

Altstätten SG

14.8. Festzelt: Konzert John Brack
17.8. Jahrmarkt mit Chilbi

La rédaction «Musique et théâtre» a édité en collaboration avec l'ONST un calendrier des concerts et représentations théâtrales dans les plus grandes villes de Suisse. Cette brochure est à disposition des intéressés auprès de l'Office national suisse du tourisme, case postale, 8027 Zurich

Andermatt UR

bis 19.8. Verkehrsbüro: Ausstellung «Burgen in Uri» – adeliges Leben, Burgenbau und Burgenbruch im Lichte der heutigen Forschung
23.8. Leichtathletik: Internationaler Gotthardlauf

Andiast GR

2.8. 12. Jürg-Jenatsch-Gedenklauf

Anzère VS

14.8. Fête de la mi-été

Appenzell AI

30.8. «Steinegg»-Chilbi

Aranno TI

fini al 16.8. Festival di musica «Ars et Musica» (serenate, teatro, balletto, concerti sinfonici)

Arbon TG

8., 9.8. Open-air Rockfestival

Arlesheim BL

7., 9.–23.8. Domplatz: «Doktor und Apotheker», Oper Von Carl Ditters von Dittersdorf (Freilichtaufführungen)

Arolla VS

18.8. Kurhaus: Reine Flachot, violoncelle, et Christine Heurtefeux, guitare

Arosa GR

bis 2.8. Eiskunstlauf: Sommer-Juniorenkonkurrenz (Arosen-Trophy)
8.8. Blitzschachturnier
14.8. Abschlusskonzert der Arosen Musikurswochen
22.8. Berglauf Arosa – Weisshorn

Manifestations des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST Changements réservés

Pour des raisons techniques, le calendrier des manifestations doit être établi très tôt; il est possible que des manifestations prévues doivent être à brève échéance supprimées ou renvoyées. Nous conseillons de se renseigner auprès de l'office local de tourisme sur le déroulement de la manifestation à laquelle on désire assister.

Ascona TI

25.8.–19.10. Settimane musicali Ascona (concerti hanno luogo anche a Locarno)

Aubonne VD

6.8. Concert classique Trio David Gessmann
27.–30.8. «Braderie», fête populaire
29.8. Concert de Jazz Trio Cleary
29.8. Triathlon du château

Les Avants VD

8., 9.8. «Bénichon», ancienne coutume et fête populaire

Avenches VD

8.–10.8. Fête de Jeunesse
14.8. Place du Château: «Le mariage forcé», comédie de J. B. Molière (représentation en plein air)

Azmoos SG

30.8. Rheintal-Oberländischer Schwingertag

Bad Ragaz SG

4.8. Kursaal: Cabaret Chez Nous
16.8. Kath. Kirche: Timporg-Trio (Schlagzeug und Orgel)
28.8. Evang. Kirche: P. Plunkett, Trompete, und P. Swanton, Orgel
29., 30.8. Flugplatz: Hangar-Fest

Bad Scuol GR

7.8. Gemeindesaal: Flamenco-Abend

Bad Scuol-Tarasp GR

bis 30.8. Chasa da Scoula: Ausstellung «Art-mobil»

Bad Tarasp-Vulpera GR

6.8. Schloss Tarasp: Hannes Meyer, Orgel

Bad Vals GR

2.8. Kirche: Josef Bannwart, Orgel
9.8. Volksradrennen Ilanz – Vals (Grand Prix Vals)
23.8. Zerfreila-Chilbi

Baden AG

bis 15.11. Museum Kind+Spielzeug: «Von Max und Moritz zu Papa Moll»

14.–23.8. «Badenfahrt», grosses Volksfest (Konzerte, Theater, Umzug)
15., 16.8. Nationaler Kanu-Slalom

Balsthal SO

15.8. «Die Schule der Ehemänner», Komödie von J. B. Molière

Bärau i. E. BE

8., 9.8. Internationale Oberemmentaler-Radrundfahrt

Basel BS

Konzerte und Theater

bis 13.9. Sarasinpark, Riehen: «August, August, August», von Pavel Kohout
bis 29.8. Bot. Garten, Brüglingen: «Der Talisman», Schauspiel von J. Nestoy
2.8. Bot. Garten, Brüglingen: Matinee Clown Pepe – Pepe Clown
5.8. Matthäuskirche: Roger Fisher, Orgel
7.8.–6.9. Kannenfeldpark: «Seifenoper», ein Freilichtspektakel
9.8. Stadttheater (Foyer): Heinz Holliger, Oboe, Aurèle Nicolet, Flöte, und Thomas Demenga, Violoncello
9.8. Bot. Garten, Brüglingen: Matinee «Wunderkinder», Figurentheater Vagabund
12.8. Kunstmuseum (ev. Stadttheater): Radio-Sinfonieorchester Basel. Leitung: Hans Urbanek («Musik für Alle»)
14.8. Schmiedenzunft: Altstadt-Serenade Flauta-Trio
15.8. Stadttheater: Basler Sinfonie-Orchester. Leitung: Armin Jordan («Musik für Alle»)
16.8. Bot. Garten, Brüglingen: Sonntagsmatinee «Tanz – Bewegung – Musik»
27.8. Musik-Akademie: Konzert zum Abschied von Thüring Bräm
21.8.-Sept. Piccolissimo: «Serviert wird im Bett», Lustspiel von M. Camoletti
23.8. Bot. Garten, Brüglingen: Matinee Zauberer Robert Giobbi
26.8. Haus Kleinbasel: Mittagskonzert der Musik-Akademie

Diese Zeitschrift können Sie abonnieren!
Vous pouvez abonner cette revue!

Die Revue «Schweiz»
monatlich bei Ihnen
zu Hause im Abonnement

Schenken Sie 12× Freude
für Fr. 47.– pro Jahr
La «Suisse», un plaisir renouvelé
pour fr. 47.– annuel

Chaque mois la revue
«Suisse» chez vous
grâce à un abonnement

Bestellcoupon / Commande

- ☐ Ich bestelle für mich ab _____
1 Jahresabonnement der Revue «Schweiz»
- ☐ Je commande dès _____
1 abonnement d'une année à la revue «Suisse»
- ☐ Ich schenke ab _____
1 Jahresabonnement der Revue «Schweiz»
- ☐ J'offre dès _____
1 abonnement d'une année à la revue «Suisse»

Die **Rechnung** senden Sie bitte an folgende Adresse:
Prière d'envoyer la **facture** à l'adresse suivante:

Name / Nom _____
Vorname / Prénom _____
Strasse/Nr. / Rue/N° _____
PLZ/Ort / NPA/Loc. _____
Datum / Date _____

Empfänger des Geschenk-Abonnements:
Destinataire de l'abonnement-cadeau:

Name / Nom _____
Vorname / Prénom _____
Strasse/Nr. / Rue/N° _____
PLZ/Ort / NPA/Loc. _____

Einsenden an / Envoyer à: Büchler AG, Revue «Schweiz» / «Suisse», Abonentendienst / Service d'abonnements, 3084 Wabern

26.–30.8. Kulturwerkstatt Kaserne: «Der Schatten», Schauspiel von J. Schwarz
 28.8. Rathaushof: Altstadt-Serenade
 Posaunen-Ensemble
 30.8. Bot. Garten, Brüligen: Matinee von diversen Jugend-Ensembles
 31.8. Barfüsserkirche: Altstadt-Serenade
 Past Forward Ensemble
 31.8.–12.9. Fauteuil: Cabaret Chez Nous

Ausstellungen

bis Mai 88 Museum für Völkerkunde: Götter – Tiere – Blumen (Stickerien der Banjara)
bis Herbst Historisches Museum: Indien-Modern in Basel
bis Sept. Sportmuseum: Geschichte des motorlosen Radsports
bis Sept. Spielzeug- und Dorfmuseum, Riehen: Blechdosen und Automaten aus der Sammlung Lächerli-Huus
bis Sept. Naturhistorisches Museum: Lebensgrosse Nachbildung eines Mammuts
bis Sept. Sammlung Karikaturen & Cartoons: Neuerwerbungen und Jugoslawien
bis 27.9. Kunstmuseum: Im Lichte Hollands – holländische Malerei des 17. Jh.
bis 27.9. Museum für Volkskunde: «Vom Raf zum City bag», Traggeräte
bis 20.9. Kunsthalle: Gemälde von Silvia Bächli, Andreas Dobler, Guido Nussbaum und Aldo Walker
bis 31.8. Historisches Museum: «Harnescher – Plattner – Polierer – Feger», Werkzeug und Produkt der alten Waffenschmiede
bis 23.8. Stadt- und Münstermuseum: Das ritterliche Basel – zum 700. Todestag von Konrad von Würzburg
bis 16.8. Gewerbemuseum: «Keinen Franken wert – für weniger als einen Franken» (industrielle Verbrauchsartikel)
bis 15.8. Papiermühle: Bunt Papier – schönes Buch. – Sammlung H. Enderli
bis 9.8. Architektur-Museum: Le Corbusier und Raoul La Roche, Architekt und Maler, Bauherr und Sammler
 16.8.–13.9. Ausstellungsraum Kaserne: «Es lebe der Fisch», Gruppenausstellung der Basler Künstlergesellschaft

Feste und Folklore

15.8. Barfüsserplatz: Basler Nachwuchs-Musikfestival
 26.–28.8. Münsterplatz: Video-Festival
 28., 29.8. Kasernenareal: Volksfest der «Schotte-Clique»

Sport

1., 2.8. Wasserfahren: Nationales Einzelwettbewerb
 1., 2.8. Schweizer Mehrkampf-Meisterschaften, Herren
 9.8. Pferderennen
 26.8. Riehen: Leichtathletik-Abendmeeting

Diverse

bis 13.9. Sarasinpark, Riehen: «Dausig glaini Stärnli», ein Traum-Circus zum Mitmachen (Mi, Sa, So 15 Uhr)

Les Bayards NE

21.–23.8. Fête de la mi-été

Beatenberg BE

9.8. Bodenalpchilbi
 30.8. Alphornbläser-Treffen

Bellelay BE

jusqu'au 20.9. Abbatiale: Exposition de l'évocation de la vie des moines prémontrés à Bellelay de 1136–1797. – Histoire de l'art baroque. – Oeuvres de Claude Evard et son épouse

Belp BE

23.8. Aaresaal: Burgdorfer Kammerorchester. Leitung: Kurt Kaspar. Instrumentalsolisten

Belp rahon BE

29., 30.8. Concours hippique

Bern BE

Konzerte
bis 27.8. Münster: Jeden Dienstag Abendmusik

Ausstellungen

bis Okt. Historisches Museum: Griechisch-buddhistische Skulpturen des 3. Jh. – «Krishna und Buddha», Gemälde des 16. und 17. Jh., sowie zeitgenössische Malerei
bis 30.8. PTT-Museum: Sonderausstellung «Die Vögel entdecken»

bis 30.8. Kunstmuseum: Werke von Otto Tschumi

bis 23.8. Kunstmuseum: Meret Oppenheim (Legat an das Kunstmuseum). – Irene Schweizer's Gruppe «Die Mäntel»
bis 16.8. Käfigturm: «Region Jungfrau», von wandernden Gletschern, stürzenden Skifahrern, verrückten Engländern und bösen Steinstössern
bis 16.8. Kunstmuseum: Werke von Willy Weber
bis 9.8. Kornhaus: Schweizer Keramik 1987
bis 9.8. Stadtgärtnerei Elfenau: Fotoausstellung «Bern – schönste Blumenstadt» (Photowettbewerb 1986)
 15.8.–20.9. Kunsthalle: Gemälde von René Daniels

Feste und Folklore

9.8. Gurten: Schwingfest
 22.8. Altstadtfest «50 Jahre Bern in Blumen»
 28., 29.8. Allmend: Disco-Festival

Sport

7.–9.8. Leichtathletik: Schweizermeisterschaften
 8., 9., 15., 16.8. Wasserfahren: Nationale Wettfahrten

Diverse

Aug. Altstadtsummer: Konzerte, Theater, Performances in den Gassen, unter den Lauben und auf den Plätzen der Stadt
 12.–27.8. Allmend: Circus Knie

Bevaix NE

15., 16.8. Fête du port

Bex VD

jusqu'au 13.9. «Bex & Arts 87»: Sculptures monumentales suisses «Traces du sacré»
 22., 23.8. Meeting international d'aviation

Biel/Bienne BE

bis 30.8. Skulpturenplatz am See: Werke von P. Federer, E. Jordi, W. Kretz, T. Schweizer und W. Witschi
 4., 7., 11., 14., 18., 21.8. Park Stiftung Neuhaus: «Die Schule der Ehemänner», Komödie von J. B. Molière (Freilichtaufführungen)
 15., 22., 29.8. Kongresshaus: Popmusik-Wettbewerb (Vorauscheidungen)
 15.8.–10.9. Kunsthaukeller: Künstler aus der Weihnachtsausstellung
 17.8. Stadtkirche: Klaus Martin Ziegler, Orgel
 29., 30.8. Altstadtchilbi
 31.8. Stadtkirche: Conradin Brotbeck, Violoncello, und Daniel Glaus, Orgel

Biglen i. E. BE

29., 30.8. Gumm-Chilbi

Birrfeld AG

29.8. Schaufliegen (Sternflug, L4-Treffen)

Bischofszell TG

4., 5.8. Circus Royal

Bolligen BE

23.8. Berner Kantonaler Nachwuchsschwingertag

Le Brassus VD

30.8. Course populaire internationale «Tour du Brassus»

Braunwald GL

2.–8.8. 2. Kammermusikwoche und internationales Rosenseminar

La Brévine NE

8., 9.8. Fête de la mi-été

Brienz BE

8.8. Parkhotel Giessbach: Kammerkonzert Ludus-Ensemble

Brienztwilier BE

bis 2.8. Freilichtmuseum Ballenberg: Sonderausstellung «Mensch und Kulturlandschaft im Vispertal»
 1.8. Rock-Matinee Polo Hofer
 23.8. Ballenberg: Handwerkerfest
 29., 30.8. Oltscheren: «Chästeilet», Volksfest

Brig VS

23.8. Schloss: Paul Locher, Violine, und Cornelia Ruffieux, Klavier
 29.8.–6.9. OGA, Oberwalliser Gewerbe-Ausstellung

Bristen UR

22., 23.8. Mineralienbörse

Brünig BE

2.8. «Brünig»-Schwingfest

Brunnen SZ

bis 15.8. Parkhotel: Ausstellung von

Bildern, Scherenschnitten, Tonskulpturen, Feder- und Tuschzeichnungen

bis 3.8. Seehotel Waldstätterhof:

Ausstellung «Insekten und Schmetterlinge»
 15.8. Urmiberg: Timpel-Chilbi
 16.8. Segeln: Internationale Schweizermeisterschaften, Star

Buchthalen SH

8.8. «Linde»-Platzfest, Volksfest im Herzen des Dorfes

Bulle FR

jusqu'au 23.8. Musée gruérien: «L'artisanat suisse entre hier et demain»

Buochs NW

29.8. Buochserhorn-Stafette (Schwimmen, Laufen, Radfahren, Berglauf)

Burgdorf i. E. BE

7.8. Stadtkirche: Feierabendkonzert Jürg Neuenschwander, Orgel
 7.–9.8. Schützenmatte: Circus Knie
 14.8. Stadtkirche: Feierabendkonzert Hans Obrist, Orgel
 17.8.–11.9. Kantonalbank: Holzschnitt-Ausstellung (Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg...»)
 20.8. «Die Schule der Ehemänner», Komödie von J. B. Molière
 21.8. Stadtkirche: Feierabendkonzert Janine Lehmann, Orgel
 22.8. Stadtkirche: Burgdorfer Kammerorchester. Leitung: Kurt Kaspar. Instrumentalsolisten
 28.8. Stadtkirche: Feierabendkonzert Werner Minnig, Orgel
 29., 30.8. Kornhausmesse
 30.8. Schaufliegen

Celerina GR

6.8. Marguns: Vollmond-Ländlerabend
 15.8. Mountain-Bike-Rennen Celerina – Saluver – Marguns
 25.8. Kirche San Gian: Susan Drake, Harfe, und Jürg Frei, Flöte
 29.8. Radrennen Celerina – Bernina-Pass (Bergrennen)
 30.8. Kirche Crasta: Hansjörg Stalder, Orgel

Le Châble VS

jusqu'au 13.9. Musée de Bagnes: Exposition collective «Art Artisanat Valais»

Champéry VS

7.8. Eglise cath.: Chants et musique de Bolivie
 10.8. Eglise cath.: Concert de l'Ensemble Les Pastoureaux, petits chanteurs de Waterloo
 15.8. Fête de la mi-été
 21.8. Eglise cath.: Mareva et Pierre Pilloud, orgues
 21.–23.8. Curling: Tournoi international d'été
 27.–29.8. Rallye équestre des «Portes-du-Soleil»

Champoussin VS

2.8. Fête de la mi-été

Charmey FR

jusqu'au 22.8. Exposition «Costumes et traditions du Pays de Fribourg»
 15.8. Rencontre des Amis du Patois
 16.8. Vounetz: Fête de la mi-été

Château-d'Oex VD

7.–9.8. Concours hippique

La Chaux-de-Fonds NE

jusqu'au 4.10. Musée des beaux-arts: Le Corbusier peintre avant le purisme, dessins et gouaches de la période chaux-de-fonnière
jusqu'au 4.10. Bibliothèque de la ville: «Le voyage d'Orient», la découverte de C. E. Jeanneret, photographie
jusqu'au 27.9. Musée d'horlogerie: Exposition «La main et l'outil»
jusqu'au 20.9. Halle aux enchères: «Le Corbusier par l'affiche»
jusqu'en août «Estiville», concerts, théâtres et spectacles artistiques sur les places et dans les rues
jusqu'au 14.8. Concours d'architecture et d'urbanisme «Structuration du centre ville et aménagement de la place 'Sans-Nom'»
 21.–23.8. Festival folklorique international (manifestations aussi à Neuchâtel et à Couvet)
 28.8. 1er Welcome Music Festival
 28., 29.8. Manifestations dans le cadre du 100e anniversaire de l'arrivée des eaux à La Chaux-de-Fonds



HOTEL
olivella

Restaurants
 «La Voile d'Or»
 und «Oliva»
 Bar al Lago
 Hotel-Bar
 Pianist

Freiluftbad
 Lido direkt am See
 Hallenbad
 Sauna - Massage

Wasserski - Boote
 Windsurfing
 Kindergarten mit
 Betreuung
 Kongress-Tagungs
 und Banketträume

Für weitere Auskünfte
 und Reservationen:
 Hotel Olivella,
 CH - 6922 Morcote,
 Lago di Lugano
 Tel. 091 69 10 01, Tx 79 535

Direktion:
 Jacques u. E. Bettex

29.8.–20.12. Musée d'histoire et médailler: «Eaudace», exposition pour le 100e anniversaire de l'arrivée des eaux
 30.8. Biathlon des montagnes neuchâteloises

La Chaux-du-Milieu NE

jusqu'au 30.8. Ferme du Grand-Cachot: Peintures de André Evard

Chippis VS

13.8. Eglise: Ensemble de flûtes

Chur GR

bis 30.9. Rätisches Museum: Römische Wandmalerei aus der Schweiz
bis 19.9. Natur-Museum: Ausstellung «Quarz»
bis 6.9. Kunstmuseum: Ernst Ludwig Kirchner und die Gruppe «Rot-Blau»
 18.8. Regulakirche: Gloria Vanoli, Orgel
 25.8. Regulakirche: Marianne Ronez, Barockvioline, und Ernst Kubitschek, Orgel und Cembalo

Colombier NE

11.8. Sous la Bulle: Michel Buhler, chanteur

Concise VD

29., 30.8. Motocyclisme: Manches du championnat suisse sur route

Coppet VD

4.–15.8. Château: Spectacle «Tchaïkowsky» (musique et théâtre)
 17.–2.9. Château: Les déités de l'Inde dans l'histoire de l'évolution spirituelle

Corseaux VD

29.8. Marché villageois

Courgevaux FR

8., 9.8. «Bénichon», ancienne coutume et fête populaire

Court BE

21.–23.8. Fête villageois

Courtelay BE

7.–30.8. Préfecture: Tapisseries de B. Latoche et A. Boguslawski, sculptures de Ch.M. Hirschi, peintures de P. Warmbrodt



Couvet NE

21.–23.8. Festival folklorique international (manifestations aussi à Neuchâtel et à La Chaux-de-Fonds)

Crans-Montana VS

1., 2.8. Ski de fond: 10e Mémorial Charly Veuthey

7.8. Concert E. Sarafianos, piano

9.8. Concert d'orgue Albert Boon

11.–14.8. Tennis: Masters du Swiss

Satellite Circuit

14.8. Concert de musique de chambre

F. Lodeon, violoncelle, et L. Barkeff, piano

22., 23.8. Fête des vieilles cibles

23.8. Concert de musique de chambre

P. Zukerman, violon, et M. Neikrug, piano

Davos GR

bis 15.8. Kongresszentrum: Ausstellung

«Konstruktive Form»

bis 14.8. Kongresshaus: Kunstaussstellung

von H. J. Accola

4.8. Kongresszentrum: Konzert der

Continental Singers

5.8. Kongresshaus: Cabaret Chez Nous

9.8. Kirche: Konzert Kammertrio Zürich

9.8. Bündner-Glarner Kantonalen

Schwingfest

11.8. Kongresshaus: P. Kamasa, Klavier

13.8. Kongresszentrum: «Wienerblut»,

Operette von Johann Strauss

16.8.–3.9. Kongresszentrum:

Kunstaussstellung «Art Mobil»

22.8. Kongresshaus: Münchner Ballett-

Theater

23.8. Kirche St. Johann: Musik für Orgel

und Trompete

Delémont JU

jusqu'au 30.8. Musée jurassien d'art et

d'histoire: Archéologie jurassienne, sites

et découvertes

jusqu'au 22.8. «L'été à Delémont»,

spectacles en plein air de théâtre, de

musiciens de rue, de danse, cirque, clown,

marionnettes

22.8. Fête de l'artisanat

Les Diablerets VD

3.–15.8. «Musique et scène», par Gérard

Demierre et Gilbert Besenon

8.–15.8. Temple, Vers-l'Eglise: Concerts

d'orgue «Fiori musicali»

9.8. Isenau: Fête de la mi-été

28.8. Salle des congrès: Orchestre de

chambre de Lausanne

Dielsdorf ZH

16., 23., 30.8. Pferderennen

Diemtigal BE

bis 2.8. Schulhaus Diemtigen:

Ausstellung «Einheimisches Schaffen»

22.8. Diemtighaus: Konzert

Kammerorchester Steffisburg

22.8. Entschwil: Sommernachtsfest

Diessbach BE

21.–23.8. Seeländisches Interkantonales

Hornusserfest

Disentis GR

6.8. Pfarrkirche: Bläserensemble und

Sabine Meyer, Klarinette

8., 9.8. Sportzentrum: Mineralienbörse

11.–15.8. Festival der rätomanischen

Musik

18.8. La Cucagna: Zaubervorstellung

Dornach SO

1.–8.8. Goetheanum: Faust-Festspiele

Dübendorf ZH

8., 9.8. Wasserspringen:

Schweizermeisterschaften Turm- und

Kunstspringen

Ecublens VD

29., 30.8. Equitation: Championnat suisse

de saut, pony

Eggiwil i. E. BE

22., 23.8. Kapfwacht-Chilbi

Eglisau ZH

8.8. Eglisauer Rheinschwimmen

Einigen BE

18.8. Ref. Heimstätte: Musik für

Frauenchor und Klavier

Einsiedeln SZ

bis 26.9. Freilichtaufführungen «Das

grosse Welttheater» von Don Pedro

Calderon de la Barca (Mi, Sa)

30.8. Kilbi-Schwinget

Emmental BE

15.8.–13.9. Aktion «Auf dem Holzweg,

seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg

...» (Konzerte, Vorträge, Ausstellungen,

Einweihung von Holzbrücken)

Engadin GR

bis 15.8. Engadiner Konzertwochen

(Konzerte in Maloja, Sils i. E., Silvaplana,

St. Moritz, Celerina, Pontresina, Samedan,

La Punt, Zuoz, Bad Scuol)

Engelberg OW

12.8. Klosterkirche: Vaclav Orcacik, Orgel

16.8. Schlusskonzert der Engelberger

Konzertwochen (Schweizer

Streichorchester Engelberg)

Ennenda GL

26.8. Kirche: Verena Lutz, Violine, und

Jakob Strebi, Orgel

Ennetmoos NW

23.8. «Allweg»-Schwinget

Entlebuch LU

22., 23.8. Schiessen:

Schweizermeisterschaft Jagdparcours

Epauvillers JU

1.8. Course pédestre populaire «Les

Tchérattes»

Eriswil i. E. BE

23.8. Ahorn-Schwinget

Ernen VS

19.–29.8. Pfarrkirche: «Festival der

Zukunft» (Konzerte am 19., 21., 23., 25., 27.,

29.8. mit jungen Künstlern)

Estavayer-le-Lac FR

7.8. Café du Cerf: Concert Long Street

Jazz-Band

7., 8.8. Brocante staviacoise et festival de

Rock

11.8. Café de la Gerbe d'or: Concert Dixie

Wöschbrätt Band

14.8. Café du Château: Concert de

l'Orchestre Les Veilleurs de nuit

29., 30.8. «Bénichon», fête populaire

Faulensee BE

2.8. Wasserski-Show

Finhaut VS

15.8. Journée du pain et rallye folklorique

Fislisbach AG

8., 9.8. Internationale 4-Seen-

Radrundfahrt

Flawil SG

23.8. Kirche Oberglatt-Flawil: Basler

Barock-Ensemble

Flims GR

5.8. Kath. Kirche, Waldhaus: B. Buxtorf,

Flöte, und C. Eisenhoffer, Harfe

16.8. Bargis-Chilbi

16.8. Leichtathletik: Swiss Alpine

Triathlon

17.8. Gemeindesaal: «Die lächerlichen

Schöngelster», Komödie von J. B. Molière

26.8. Ref. Kirche: Bläsersextett Banda

Classica

Flums SG

22.8. Dorffest

Frauenfeld TG

22., 23.8. Modellflug:

Schweizermeisterschaft F4C

25.8. Evang. Kirche: Sommerkonzert des

Oratorienchors und Stadtorchesters.

Leitung: J. Lasserre und L. Custer

30.8. Flugtag

Frekendorf BL

30.8. Nordwestschweizer Schwingfest

Fribourg/Freiburg FR

jusqu'au 27.9. Musée d'histoire naturelle:

De l'air

jusqu'au 20.9. Musée d'art et d'histoire:

Architectures en Inde

jusqu'au 6.9. Musée d'histoire naturelle:

Chats

25.–30.8. Rencontres folkloriques

(cortège, fête populaire, colloque)

31.8.–5.9. Congrès mondial du conseil

international des organisateurs de

festivals de folklore

Frutigen BE

bis 2.8. Kirchgemeindehaus: Ausstellung

«Alte Wohnkultur von Tal zu Tal im Berner

Oberland»

bis 2.8. Zirkus Monti

14., 15.8. Sommernachtsfest

22.8. Kirchgemeindehaus: «Die

lächerlichen Schöngelster», Komödie von

J. B. Molière

27.8. Kirche: Hr. van de Linde, Orgel

Furkapass UR

bis 18.10. FURKART 87,

Kulturlaboratorium (das Entstehen und

Vergehen von Kunstwerken diverser

Kulturen)

Genève GE

Concerts et théâtres

jusqu'au 29.8. Cathédrale: Chaque

samedi concert «une heure d'orgue»

jusqu'au 13.8. Été indien: Divers concerts

au cour de l'Hôtel-de-Ville sous le motto

«L'orient rencontre l'occident»

2.8. Théâtre de Verdure: Musique russe et

hongroise

2.–26.8. Théâtre de Verdure: Divers

concerts «Jazz & Folk in the Park»

4.8. Grand Casino: Orchestre de la Suisse

romande. Direction: Gyoergy Lehel. (avec

instruments solistes de l'Inde)

4.–17.8. Parc La Grange: «Hamlet ou la

symphonie fantastique», de Shakespeare-

Laforgue et Berlioz-Liszt

5.8. Théâtre de Verdure: Piano-Jazz Dada

Moroni

6.8. Cathédrale: Lionel Rogg, orgue

9.8. Théâtre de Verdure: Concert de jazz

Armand Gordon, Oscar Klein, trompette, et

Jazz-Clan (après-midi)

12.8. Théâtre de Verdure: Concert de Jazz

Michel Bastet, piano

13.8. Cathédrale: Elsa Bolzonella-Zoja,

orgue

18.8. Grand-Casino: Orchestre de la

Suisse romande. Direction: Gyoergy Lehel.

Soliste: Aart Rozeboom, clarinette

19.8. Théâtre de Verdure: Concert de Jazz

et de musique Folk

19.8. Theatre de Verdure: Concert jazz

Horace Parlan, piano

21.8. Eglise de Collonge-Bellerive:

Festival de Bellerive «autour du piano»

21.8. Grand Casino: Orchestre et chœur

de chambre de la Radio Suisse romande.

Direction: Armin Jordan. Soliste: Olivier

Soerensen, piano

21.8.–5.9. Parc La Grange: «A quoi revient

les jeunes filles», de Molière, Musset,

Giraudoux, Ionesco, musique de W. A.

Mozart

23.8. Théâtre de Verdure: Concert jazz-

funk et rythmes sud-américains

23., 24.8. Eglise de St-Germain: F. Guye,

violoncelle, et R. Oleg, violon

28.8. Hôtel-de-Ville: Concert de

l'Harmonie nautique

30.8. Jardin Anglais: Concert rock (après-

midi)

Expositions

jusqu'au 14.2.88 Musée d'art et d'histoire:

Eventails

jusqu'au 17.1.88 Musée d'art et d'histoire:

Art du Moyen Age dans les collections du

musée. – Les franchises d'Adhemar Fabri

jusqu'au 31.12. Musée d'ethnographie:

Jeu de cartes. – «L'Inde aux mille visages»

jusqu'au 31.10. Petit-Palais: Peintures de

Arman Guillaumin

jusqu'au 30.9.ca. Bibliothèque publique et

universitaire: Beaux livres contemporains

à Genève (éditeurs, imprimeurs,

illustrateurs)

jusqu'au 30.9. Bibliotheca Bodmeriana,

Cologny: Fin de siècle; Littérature et art du

livre (jeudi 14–18 h, premier mardi du mois

18–20 h)

jusqu'au 30.9. Collections Baur:

Tabatières chinoises

jusqu'au 27.9. Cabinet des estampes:</

Gruyères FR

jusqu'au 31.12. Château: 5000 ans de terre cuite en Pays Fribourgeois

Gryon VD

1., 2.8. Taveyenne: Fête de la mi-été
14., 16.8. Eglise: Marie Siro, et Olivier Soerensen, piano

Gstaad BE

2.-30.8. Yehudi Menuhin-Festival (Konzerte in der Kirche Saanen)
16.8. Bergfest und Volksreisetag «Eggli»
29., 30.8. Grasski: Internationales FIS-Rennen
30.8. «Eggli»-Berglauf
30.8. Bergfest und Volksreisetag Wasserrgrat

Guggisberg BE

9.8. Kirche: Early Music Ensemble of San Diego (Musik aus dem Mittelalter, der Renaissance und des Barock)

Gunten BE

15., 16.8. Waldfest

Gurbrü BE

Ende Aug.-Anf. Okt. Jerisberghof Ferenbalm: Graphik von Ruedi und Lotti Lauterburg

Habkern BE

9.8. Lombach-Chilbi
16.8. Grünenbergli: Schäferfest

Hasliberg BE

12.8. Hotel Viktoria, Reuti: «Musik und literarische Texte – ernst und heiter». Yves Büergi, Rezitation, und David Plüss, Klavier
15., 16.8. Twing-Fest

Heiden AR

16.8. Pension Nord: Gershwin-Konzert Friedrich Fischer, Klavier

Heimenschwand i. E. BE

8., 9.8. Badhaus-Chilbi

Hérémence VS

9.8. Eglise: Orchestre du Festival Tibor Varga. Direction: Tibor Varga. Soliste: Jean-Jacques Kantorow, violon

Herzogenbuchsee BE

29.8.-20.9. Kornhaus: Fotoausstellung Senn, Schuh und Staub

Hilterfingen BE

16.8.-18.10. Schloss Hünegg: Ausstellung «Dampfschiffahrt auf dem Thunersee»

Hindelbank BE

29., 30.8. Mittelländisches Hornusserfest

Hinterfultigen BE

8., 9.8. Jodlerchilbi

Hinterkappelen BE

15., 16.8. Schiessen: Schweizermeisterschaften (Kugel und Laufender Keiler)

Hinwil ZH

30.8. Bachtel: Schwingfest

Hitzkirch LU

9.8. Pferde- und Ponyrennen
15.8. Pfarrkirche: Hitzkircher Orgelnacht (Monika Henking und Joseph Rössli)

Horgenberg ZH

29., 30.8. Nationale Pferdedressur-Wettbewerbe

Huttwil i. E. BE

Aug./Sept. Salze: Ausstellung zur Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»
24., 25.8. Ribimatte: Zirkus Monti

Ilanz GR

9.8. Volksradrennen Ilanz – Vals

Ins BE

8.8. 3-Seen-Radwanderfahrt

Interlaken BE

bis 10.9. «Wilhelm Tell», Schauspiel von Friedrich Schiller (Freilichtaufführungen, Do und Sa)
8.8. Harder-Kulm: Salsakonzert Jazzgruppe Picason
8.8.-3.9. Schloss: «Mendelssohn und seine Zeit», Gedenkausstellung
9.8. Schlosskirche: Rudolf Jedlischka, Bass, und Heinrich Jüker, Orgel
15., 16.8. Dorffest
16.-30.8. Interlakner Musikfestwochen
21.-23.8. Höhematte: Nationaler Concours hippique
22.8. Harder-Kulm: Jazzkonzert Gruppe Susu Bilbi
29.8. Kursaal: Cabaret Chez Nous

Ittingen TG

bis 23.8. Kartause: Graphik um 1900 von Fritz Gils
bis 16.8. Kartause: Bilder, Plastiken, industrial Design von Paul Talmann

Jegenstorf BE

bis 9.8. Schloss: Holzreliefs von Daniel und Ronald Fahm
11.-15.8. Schlosspark: «Antigone», Schauspiel von Sophokles
14.-25.8. Schloss: Aquarell-Bilder von Priska Walliser, und Bildteppiche von Vroni Unsel
27.8.-9.9. Schloss: Aquarelle von Geneviève Uebersax

Jongny VD

14.8. Hôtel du Léman: Concert de Jazz
26.8. Hôtel du Léman: Concert de la chorale Le Pélerin

Kaiseraugst AG

23.8. Pferdesport: Nationales Fahrturnier

Kaltacker i. E. BE

2.8. Lueg-Chilbi mit Schwinget
30.8. «Lueg»-Schwinget

Kandersteg BE

bis Sept. Evang. Kirche: Jeden Montag Orgelkonzert
29.8. Kirche: Kammerkonzert Arcadia-Ensemble
30.8. Oeschinensee: Schwing- und Aelpferfest

Kiesen BE

bis Okt. Milchwirtschaftliches Museum: Ausstellung «Weissküfer, Milcheimer aus Holz» (Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»)

Kirchberg i. E. BE

16.8. Berner Kantonal-Schwingfest
21.8. Saalbau: Ländlermusikanten-Treffen

Kirchberg SG

15.8. Kaiserhügel: Kammermusik für Violine und Klavier (Schubert-Abend)

16.8. Heilig-Kreuz-Kirche: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten
18.8. Kaiserhügel: Neues Zürcher Quartett
20.8. Kaiserhügel: Neues Zürcher Quartett und Sine Nomine Quartett
Klosters GR
4.-9.8. Internationale Tennis-Seniorenmeisterschaften der Schweiz
16.8. Vereina-Berglauf

Konolfingen i. E. BE

Aug./Sept. Schloss: Ausstellung zur Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»
14.-16.8. Sommernachtsfest

Koppigen i. E. BE

15., 18., 20., 22.8. Freilichttheater der Trachtengruppe

Kreuzlingen TG

bis 2.8. Circus Royal
8.8. Seenachtsfest

Krummenau SG

23.8. Rietbach: Wolzenalp-Schwinget

Laax GR

4.8. Pfarrkirche: Trio Clarone und Sabine Meyer, Klarinette
8.8. Pfarrkirche: Konzert des Rumeiner-Bläser-Ensembles und Sabine Meyer, Klarinette

Le Landeron NE

15.8. Vieux Bourg: Matinée «Musique de bal de la Bavoire»
29.8. Vieux Bourg: Parade du cirque Plume
29., 30.8. Fête du port

Langenthal BE

14.-16.8. Schaufliegen
15., 16.8. Modellflug-Meeting
25.8. Markt
28.-30.8. Dorffest mit Markt

Langnau i. E. BE

Aug./Sept. Hochwacht: Ausstellung «Arbeit an Baumschulturn» (Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»)
2.8. Gohl: Gmünden-Chilbi
9.8. Oberfrittenbach: Aeugstmatt-Chilbi
10., 11.8. Oberfeld: Circus Knie
15.8.-13.9. Alter Bärensäal: Ausstellung «Xylon», Holzschnitt-Ausstellung (Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»)

Lauenen GR

2.8. Kuhdangel: Bergfest
9.8. Trüetlisberg: «Suufsunntig», Bergfest
15., 16.8. Dorffest

Laufenburg AG

bis 17.4.88 Museum Schiff: Ausstellung «Woher-wohin? – Völker – Menschen bei uns»

Laupen BE

8., 9.8. Sommernachtsfest

Lausanne VD**Concerts et théâtres**

2.8. Eglise St-Laurent: Philippe Despont, orgue
3.-5.8. Eglise St-François: Michel Bignens, orgue
3.-15.8. «Le mariage forcé», comédie de J. B. Molière
6.-8.8. Théâtre de Vidy: «Le retour des mousquetaires», production Duel
6., 8., 9.8. Eglise St-Laurent: Simonetta Fraboni, orgue
6.-23.8. La Dolce Vita: «Fool for Love», pièce de Sam Shepard
7.8. Cathédrale: A. Buschmahowski, orgue
8., 15.8. Spectacle de marionnettes Elzevir
10.-12.8. Eglise St-François: J. F. Vaucher, orgue
12.8. «Le haut de l'escalier», pièce de Annick Baechler
12., 13.8. «Tartarin sur les Alpes», pièce de A. Daudet
13., 14.8. Théâtre de Vidy: Spectacle de danse de Myriam Jaccard et Sylviane Thilo
13., 15., 16.8. Eglise St-Laurent: Robert Ischer, cornet à bouquin, et Martine Reymond, orgue
14., 15.8. «Mademoiselle Julie», drame de A. Strindberg
16.8. Théâtre du Jorat, Mézières: Concert de l'Académie de musique Lausanne. Direction: Marcello Viotti
17.-19.8. Eglise St-François: Freddy Eichelberger, orgue

18., 19.8. Théâtre de Vidy: Spectacle de danse Marianne Briod
20., 22., 23.8. Eglise St-Laurent: Jerzy Djubinsky, orgue
21.8. Cathédrale: Concert du chœur Cantores Minores Wratislavienses
21., 22.8. Théâtre de Vidy: Spectacle de danse de la Compagnie Claire Graf
24.-26.8. Eglise St-François: Vincent Genvrin, orgue
27., 29., 30.8. Eglise St-Laurent: Ch. Fleischmann et G. Chevallier, harpes
28.8. Cathédrale: Ch. Albrecht, orgue

Expositions

jusqu'au 9.11. Musée de l'Ancien-Evêché: L'homme et la mort (danses macabres)
jusqu'au 29.10. Musée de l'art brut: Oeuvres de Eugène Gabritschewsky
jusqu'au 18.10. Hermitage: Rétrospective René Magritte
jusqu'au 13.9. Musée des beaux-arts: Exposition «Regard sur le présent» (Gasprad Delachaux)
jusqu'au 13.9. Musée des arts décoratifs: Regards sur le Japon
jusqu'au 13.9. Musée de l'Ancien-Evêché: L'Académie de Lausanne – 450 ans d'histoire
jusqu'au 13.9. Musée des beaux-arts: 15e Biennale internationale de la tapisserie
jusqu'au 29.8. Forum de l'Hôtel-de-Ville: L'artisanat vivant
jusqu'au 20.8. Musée de l'art brut: Oeuvres de Alex Kosta
jusqu'au 16.8. Musée de l'Elysée: Photographies de Henri Cartier-Bresson
jusqu'au 16.8. Musée de l'Elysée: La collection du maharajah de Jaipur
jusqu'au 16.8. Musée de l'Elysée: «India Today», 15 photographes indiens contemporains montrent leur pays différemment
7.8. Place de la Palud: Marché des artisans
18.8.-4.10. Musée de l'Elysée: Les premiers photographes des Alpes
18.8.-11.10. Musée de l'Elysée: Onze photographes neuchâtelois
25., 26.8. Marché de la St-Louis
28.8.-31.10. Place de Milan: Exposition de modèles de cirques et affiches

Fêtes et folklore
28.8. Esplanade de la Cathédrale: Fête de la glace
Sports
1.-7.8. Twirling: Championnat du monde
Divers
jusqu'au 30.11. Monde du cirque Lausanne: Expositions, animation, magie, artistes du cirque
jusqu'en août «Pour un été» (concerts, représentations théâtrales et de danse)

Lauterbrunnen BE

9.8. Grütshalp-Chilbi

Lenk i. S. BE

23.8.-12.9. Musikalische Sommerakademie (Meisterkurse für Kammermusik, Konzerte)

Lenzerheide GR

4.-6.8. Wiese Parvenda: Circus Nock
20.-23.8. Leichtathletik: Weltcup-Berglauf
Lenzerheide – Valbella

Leukerbad VS

15.8. Torrentfest

Laysin VD

7.8. Eglise cath., Feydey: Orchestre de chambre de Detmold. Direction: Tibor Varga. Solistes
8., 9.8. Fête villageoise «La nuit des fées»
29.8. Théâtre du Nord: Festival de magie

Liechtenstein FL

6.-9.8. Vaduz: Jubiläumsausstellung «Vaduz 1987» (75 Jahre Liechtensteiner Briefmarken)
22., 23.8. Vaduz: Internationales Jugend-Schachturnier

Liestal BL

22., 23.8. Schiessen: Schweizermeisterschaft, Pistole 300 m

Littau LU

15.8. Littauerberg: Luzerner Kantonaler Jungschiwergertag

Locarno TI

fino al 4.10. Esposizione scultura svizzera «Una scelta»
6.-16.8. Festival internazionale del film
8.8. Trans-Swiss-Triathlon (Locarno – Schaffhausen)

8.8. Orselina: «A Musical Gala from

Wir versichern Ihnen eine gute Reise



ELVIA

Für alle Reiseversicherungen
am Bahnhof

Broadway to Hollywood», concerto dell'Orchestra universitario di Oklahoma 8., 22.8. Città vecchia: Mercato delle pulci 16.8. Orselina: Concerto dei Gambarogno Singers

Le Locle NE
jusqu'au 27.9. Château des Monts: Exposition «Sélection des collections Wilsdorf (Rolex), Boninchi (Rolex) et Maurice Robert de Fontainemelon (ETA)»

Lötschental VS
16., 30.8. Prozessionen und Paraden der Herrgottsgrenadiere

Lommis TG
8.8. Flugtag

Lützelflüh i. E. BE
Aug. Kulturmühle: Handwerker mit alten Holzberufen an der Arbeit (Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auf dem dem rechten Weg ...»)
8.8. Kulturmühle: Tanztheater Shiro Daimon
15., 16.8. Kulturmühle: Theater zum Thema Wald/Holz (Aktion «auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»)
15.8.–13.9. Kulturmühle: Ausstellung «Wald und Holz im Emmental» (Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»)
22.8. Kulturmühle: Swiss Clarinet Players (Konzert auf Holzinstrumenten zur Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»)

Lugano TI
fino al 15.11. Villa Favorita: Esposizione «Maestri antichi»
5., 12., 15., 19., 22., 26.8. Parco civico: Concerti mattutini dell'Orchestra Radiotelevisione Svizzera italiana. Direttore: I. Rayower
7.8. Piazza Riforma: Concerto dell'American Winds Concert Band
8., 9.8. Festival degli organetti
8.8.–15.11. Villa Favorita: Impressionisti e post-impressionisti dai musei sovietici
10.8. Piazza Riforma: The University of Oklahoma Trombone Choir
18.8. Parco civico: Concerto del gruppo mandolinistico di Gandria
20.–23.8. Vela: Campionato mondiale, cat. 470
22.8. Raduno internazionale Mercedes-Pagoda
29., 30.8. Meeting di mongolfiere

Luzern LU
bis Juni 88 Gletschergarten: «Tiere der Eiszeit» (Mammot, Höhlenbär, Moschus, Rentier u. a.)
bis 18.10. Natur-Museum: Insektenflügel – Insektenflug
bis 20.9. Kunstmuseum: Werke von Augusto Giacometti. – Klassische Schweizer Moderne aus der Sammlung
bis 13.9. Historisches Museum: Aufbruch in die Gegenwart, wirtschaftliche und gesellschaftliche Entwicklung im Kanton Luzern (1798–1914)
bis 20.8. Natur-Museum: Boden – bedrohte Lebensgrundlage
bis 6.8. Allmend: Circus Knie
bis 5.8. Kornschütte: Keramik aus Faenza
bis 2.8. Kantonsschule: Internationale Singwoche
2.8. Fussball: Internationales Freundschaftsspiel Luzern – Juventus Turin
15.8.–10.9. Internationale Musikfestwochen Luzern (Konzerte, Theater, Kunstausstellungen, Meisterkurse für Musik)
22.8. Sportarena 87, mit Flugvorführung
27.–31.8. Allmend: Schweizerische Fachmesse für Forstwesen

Lyssach BE
22.8. «Dorf-Sichlete», alter Brauch und Volksfest

Malleray-Bévilard BE
22.8. 18. Course pedestre populaire «Tour du Moron»

Maloja GR
20.8. Prot. Kirche: Koen De Cauter, klassische Gitarre

Männedorf ZH
9.8. Schwimmen: Seetraversierung Männedorf – Wädenswil

Marbach LU
23.8. Hürnlibärgfäscht
29., 30.8. Dörfliäsfäsch

Mariastein SO
23.8. Klosterkirche: Nachmittagskonzert Richard Steuart, Trompete, und Gerhard Förster, Orgel
Martigny VS
jusqu'au 1.11. Fondation Pierre Gianadda: Oeuvres de Toulouse-Lautrec
jusqu'au 6.9. Manoir: Exposition ethnographique «Népal – vivre et survivre»
jusqu'au 30.8. Fondation Louis Moret: Peintures de Jacques Berger
30.8. Salle communale: Bourse aux minéraux

Mayens-de-Chamossan VS
8.8. Chapelle: Concert «Les heures musicales»

Meilen ZH
16.8. Pfannenstiel: Schwingfest

Meiringen BE
bis 15.8. Englisches Kirchlein: Keramik, Skulpturen und Zeichnungen von Ursula Grossmann
15.8. Aareschlucht: Open-Aar-Festival
21.8. Englisches Kirchlein: Ausstellung «Chansons», Gärbi und Senti
21., 22.8. Sommerfest
25.8. Pfrundmatte: Open-air-Konzert (Gospels)
29.8.–12.9. Englisches Kirchlein: Bilder von Max Würzler
30.8. Oltschiburg-Stafette

Melchsee-Frutt OW
15.8. Schwing- und Aelplerfest

Melide TI
fino al 6.9. 10° «Ceresio Estate», ciclo di concerti (concerti in diversi luoghi della regione)

Menzingen ZG
28.–30.8. Internationales Trachtenfest

Miglieglia TI
30.8. Chiesa San Stefano: Concerto del Kammermusikreis Conzelmann-Kreier-Schöllmann

Möhlis AG
15., 16.8. Bergfest

Mörel VS
23.8. Walliser Kantonaler Jungschwingertag

Mollis GL
16.8. Evang. Kirche: Musik für Orgel und Trompete

Montana VS
voir Crans-Montana

Monthey VS
9.8. Cyclisme: Championnat suisse (route)

Montreux VD
6.8. Temple St-Vincent: Michael Schneider, orgue
13.8. Temple St-Vincent: Vaclav Ovcacik, orgue
20.8. Temple St-Vincent: Michel Jordan, orgue
25.8. Pavillon: Pinchas Zukerman, violon, et Marc Neikrug, piano
27.8. Temple St-Vincent: Deirdre Kraege-Storey, orgue
30.8. Temple St-Vincent: Concert de l'après-midi Scott Ross, clavier
31.8. Pavillon: Orchestre français des Jeunes et solistes

Montreux/Vevay VD
27.8.–3.10. Festival international de musique Vevay-Montreux (concerts aussi à Blonay, Chillon, Corseaux, St-Maurice et Martigny)

Montricher VD
30.8. Fête romande des garçons luteurs

Morcote TI
1.8. Piazza Grande: Concerto dei Gospel-News

Morges VD
jusqu'au 27.9. Musée Alexis Forel: Exposition «Vision d'une Suisse idyllique, vue par les petits maîtres»

Morgins VS
15.8. Fête de la mi-été et alpestre

Morschach SZ
22., 23.8. Flohmarkt und Chilbi

Mosnang SG
16.8. 28. Internationaler Geländelauf

Les Mosses VD
2.8. Carroz: Fête de la mi-été
9.8. Course de caisses à savon: Course finale du championnat romand

Emmental



Gasthof zum Wyße Rößli 3532 Zäziwil

Für gemütliche Ferien. 25 Betten. Täglich die wahrhaft Berner Platte, Emmentaler Spezialitäten. SBB-Linie Bern-Luzern. Lokalitäten für 20–300 Personen.
Fam. Hiltbrunner, Tel. 031 91 15 32. Dienstag geschlossen

EMMENTHALER HANDWEBEREI

Bei uns ist immer
«Tag der offenen Türen»
Sie sind also bei uns stets willkommen.
Oder sollen wir Ihnen unser Prospektmaterial aufstellen?
3532 Zäziwil
Telefon 031 91 04 08

Besucht Burgdorf



Auskünfte
und Prospekte
Verkehrsbüro
3400 Burgdorf
Telefon 034 22 24 45

- Prachtiges Zähringer-Schloss
- sehenswerte Altstadt
- gute Geschäfte
- gepflegte Gaststätten
- Spazier- u. Wanderwege
- Planetenweg
- TCS-Campingplatz
- Mini-golf, Reitschule
- geheiztes Freibad
- Hallenbad/Sauna/Fitness
- Tennisplätze

Besuchen Sie das reichhaltige Historische Museum im Schloss Burgdorf mit dem Rittersaal, der ehemaligen Burgkapelle und dem alten Bergfriedturm der Herzöge von Zähringen. April bis Oktober täglich von 14 bis 17 Uhr geöffnet, sonntags auch von 9.30 bis 11.30 Uhr

Wandervögu: Nämät doch ds Bahnli!

Mir hei immer gueti
Vorschleg für Usflüg
u für ds Wandere!

Zum Beispiel:

- * Rundfahrt- und Wanderbillet
- * Reka-Wanderpass
- * 30 verschiedene Wandervorschläge in einer Mappe

Auskünfte und Prospekte:
An Bahnschaltern oder bei EBT/SMB/VHB
3400 Burgdorf, Telefon 034/22 31 51

Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn
Solothurn-Münster-Bahn
Vereinigte Huttwil-Bahnen

Wanderland-Wunderland im Herzen der Schweiz



Auskunft, Prospekte mit dem reka-Wanderpass Wandervorschläge: Verkehrsverband Emmental 3550 Langnau 035 2 42 52

Herrliches Ausflugs-, Ferien- und Wandergebiet

Mannigfaltige Ausflugsmöglichkeiten zu prächtigen Aussichtspunkten. Historische Schlösser mit interessanten Museen. Heimelige Dörfer. Gepflegte Gaststätten, Hotels und Kurhäuser. Ferienwohnungen. Frei- und Hallenbäder. Bauernhöfe für Kinder.

Moudon VD

22.–24.8. «Abbaye», ancienne coutume et fête populaire

Moutier BE

15.8. Course de côte pédestre Moutier – Graiterie

28.–30.8. «Braderie prévôtise», fête populaire (avec concerts d'ensembles musicaux carnavalesques et cliques cacophoniques)

Münchenbuchsee BE

23.8. Schaufliegen

Münsingen BE

22., 23.8. Pferdesport: Dressur-Prüfungen

Münster VS

5.8. Pfarrkirche: Bonner Kammermusikreis und German Carlen, Orgel (ital. Musik des 17. Jh. auf Barockinstrumenten)

11.8. Hotel Croix d'or et Poste: Bonner Kammermusikreis (Programmusik des 18. Jh. auf Barockinstrumenten)

19.8. Pfarrkirche: Annerös Hulliger, Orgel (Orgelmeister des 17. und 18. Jh.)

25.8. Antoniuskapelle auf dem Biel: Hans Georg Büchel, Blockflöten, Gemshörner, Schwegel u. a. Flöteninstrumente

Münsterlingen TG

23.8. Klosterkirche: Kammerensemble

Ruedi Lutz, St. Gallen (16.30 und 20.15 Uhr)

Mürren BE

7.–9.8. Dorffest

9.8. Grüttschalp-Chilbi

Murten FR

7.–9.8. Schlosshof: Sommerserenaden der Philharmonischen Akademie

21.–23.8. Vully: Kantonaales Trachtenfest

Muttenz BL

19.8. Kirche St. Arbogast: Altstadt-Serenade I Violini

Nax VS

30.8. Championnat suisse de marche, côte (Nax – Bramois)

Neuchâtel NE

Concerts et théâtres

6., 20.8. Rest. Touring au Lac: Concerts de jazz Swiss Dixie Stompers

13.8. Rest. Touring au Lac: Concert de Jazz Orchestre Jacques Berry

14.8. Collégiale: Concert de l'Ensemble de chant choral du Louvain et de cuivres anciens

17.8. Quai Osterwald: Concert de l'Ensemble Chanson neuchâteloise

18., 20., 22.8. Place du Coq d'Inde:

«Britannicus», drame de Jean Racine

19., 21., 23.8. Place du Coq d'Inde: «Les méfaits du théâtre», pièce de Jean Charles

25.–27.8. Place du Coq d'Inde: «La légende des siècles», pièce de Victor Hugo

27.–30.8. Temple du Bas: «Le malade imaginaire», comédie de J. B. Molière

Expositions

jusqu'au 3.1.88 Musée d'ethnographie: Des animaux et des hommes

jusqu'au 22.11. Musée d'histoire naturelle: Les plantes médicinales

aujourd'hui

jusqu'au 4.10. Musée d'art et d'histoire: Sculptures et textiles de Françoise Grossen

jusqu'au 12.9. Bibliothèque: Oeuvres de Cilette Ofaire, peintre, écrivain et navigatrice

jusqu'au 6.9. Musée d'art et d'histoire: Peintures et dessins de Lermite et de Otto Wylar

Fêtes et folklore

5.–8.8. Festival choral international

18.–30.8. Festival de Théâtre du Théâtre populaire romand

21.–23.8. Festival folklorique international du canton de Neuchâtel (manifestations aussi à La Chaux-de-Fonds et Couvet)

26.8. Welcome Music Festival Tour

Sports

16.8. Natation: Traversée du Lac

La Neuveville BE

8.8. Rue du marché: Concert New Castle Jazz Band

23.8. Fête de jeux du Jura bernois

23.8. Rue du marché: Matinée de l'Ensemble instrumental de La Neuveville

Neyruz FR

9.8. Fête cantonale fribourgeoise de lutte

Nidau BE

6.8. Schlosspark: «Die Schule der Ehemänner», Komödie von J. B. Molière (Freilichtaufführung)

Niederbüren SG

28.–30.8. Jubiläumsfeier «1250 Jahre Niederbüren»

Niedermuhlern BE

14.–16.8. Gürbetal Jodlertreffen

Nyon VD

jusqu'au 21.9. Château: Expositions «Les faïences de Nyon du 18e siècle à nos jours» et «La pharmacie – objet de collection de Burckhardt Reber»

19.–23.8. Championnat suisse de tennis

22., 23.8. Foire à la brocante

Oberbipp BE

29.8. «Sichleten», Volksfest

Oberdiessbach BE

30.8. Schwingfest

Oberhallau SH

29., 30.8. Automobilismus: Schweizermeisterschafts-Berglauf

Oberhofen BE

bis 11.10. Schloss: Ausstellung «Schloss Oberhofen wird Grafensitz»

6.8. Schloss: Kammermusik Trio Da Capo

6.8. Sommermärkt

Oberiberg SZ

6.–9.8. Dorfchilbi (mit Steinstossen)

Oberried BE

30.8. Riederalp-Chilbi

Obersaxen GR

30.8. Bergstafette Obersaxen (5 Läufer und 1 Radfahrer)

Oberwald VS

4.8. Pfarrkirche: Bonner Kammermusikreis und German Carlen, Orgel (ital. Musik des 17. Jh. auf Barockinstrumenten)

Obfelden ZH

22., 23.8. Ostschweizerisches Hornusserfest

Olten SO

23.8. «Die Schule der Ehemänner», Komödie von J. B. Molière (Freilichtaufführung)

29.8.–26.9. Stadthaus: «Des Romands», jüngere Maler aus der Westschweiz

29.8.–1.11. Kunstmuseum: Jakob Weder – Hauptwerke des Farbforschers

Orbe VD

29.–31.8. «Abbaye», ancienne coutume et fête populaire

Ortschwaben BE

2.8. Mittelländischer Knabenschwingen

Parpan GR

23.8. «Sunnigs»-Markt

Payerne VD

jusqu'au 30.9. Abbatiale: Exposition «Monde fascinant de la figurine»

27.8. Théâtre en plein air

Pfäffikon ZH

15.8. Schuppenfest

Piotta TI

16.8. Corsa pedestre in montagna del campionato svizzero Piotta – Ritom

Pontresina GR

6., 20.8. Laret: Markt

18.8. Gemeindesaal: «Die lächerlichen Schöngelster», Komödie von J. B. Molière

Porrentruy JU

jusqu'au 16.8. Musée: Exposition des oeuvres de François Schuiten et Benoît Peeters

28., 29.8. Fête au Faubourg

Prilly VD

31.8.–30.9. Salle d'expositions: Le monde des Fratellini Clowns

Rapperswil SG

15.8. Lützelau-Schwimmen

16.8. Evang. Kirchenzentrum, Jona: O. Peter, Traversflöte, und M. U. Brunner, Cembalo

Ravioire VS

8., 9.8. Marché internationale «Ravioire et ses fours à pain»

Reckingen VS

6.8. Pfarrkirche: Bonner Kammermusikreis und German Carlen, Orgel (ital. Musik des 17. Jh. auf Barockinstrumenten)

8., 9.8. Nationaler Kanu-Slalom

13.8. Pfarrkirche: Bonner Kammermusikreis (Programmusik des 18. Jh. auf Barockinstrumenten)

20.8. Pfarrkirche: Annerös Hulliger, Orgel (Orgelmeister des 17. und 18. Jh.)

22., 23.8. Kanu: Wildwasser-Schweizermeisterschaften (Slalom)

Rehetobel AR

1.8. Landhaus: Country- & Western Music

Trucker Hobo Live

8.8. Sommerachtsfest

Rheinfelden AG

9.8. Casino: Matinee der Original Fricktaler Musikanten

16.8. Casino: Matinee der Trachtenkapelle Strittmatt

20.8. Casino: Matinee des Kurorchesters Rheinfelden

23.8. Casino: Matinee des Gemischten Chors Rheinfelden

28.–30.8. Altstadtfest

Riederalp VS

2.8. Folkloristisches Aelplerfest mit Umzug

16.8. Villa Cassel: Folklorefest

Riggisberg BE

bis 1.11. Abegg-Stiftung: Ausstellung «20 Jahre Abegg-Stiftung»

Rigi SZ

15., 16.8. Begegnungen auf der Rigi: 200 Jahre Tourismus in der Schweiz

16.8. Rigiträger-Lauf

Ringgenberg BE

16.8. Horetchilbi

Roggienburg BE

29., 30.8. Motocross: Weltmeisterschaftslauf

Rohrbach BE

15., 16.8. Schaufliegen

Rolle VD

14.8. Cour du Château: Nuit du jazz

29.–31.8. «Abbaye», ancienne coutume et fête populaire

Romainmôtier VD

jusqu'en oct. Concours photographique sur le thème «Un regard neuf sur Romainmôtier»

9.8. Abbatiale: Concert de l'après-midi Jean Jaquenod, orgue

23.8. Abbatiale: Concert de l'après-midi Ensemble vocal de San Diego

Romanshorn TG

5.8. Schlosswiese: «Die Widerspenstige Zähmung», Produktion Badener Maske

15.8. Waldfest

Romont FR

jusqu'au 1.11. Musée du vitrail: Quinze verriers français contemporains

Rorschach SG

2.8. Hafenkonzert

9.8. «Chübel»-Regatta

15., 16.8. Parkfest

Röthenbach i. E. BE

30.8. Holzbrücken-Einweihung (Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»)

Rothenthurm SZ

28.8. Rest. Biberegg: Ländlermusikantentreffen

Rougemont VD

13.8. Concert du chœur Echo du Rubli

Rüschegg BE

21.–23.8. Eywald: Jubiläum 50 Jahr Skiclub Rüschegg (Discoabend, Show mit Nella Martinetti, volkstümliche Unterhaltung)

Rumisberg BE

1., 2.8. Hinteregg: Chilbi mit Schwinget

St-Blaise NE

21.–23.8. Fête du lac

St-Cergue VD

8.8. Marché artisanal

15.8. Course des garçons de café

30.8. Course pédestre populaire «les 3 – 1500 de St-Cergue» (Noirmont – Dôle – Barilette)

Ste-Croix VD

8.8. La Sagne: Fête populaire

15.8. Marché de la «mi-été»

22.8. Marché aux puces

St-Imier BE

29.8. Meeting national d'athlétisme

St-Leger VD

15., 16.8. Equitation: Championnat suisse de saut poney

St-Legier VD

21.8. La Chiesaz: Concert Gabriel Uribe Trio

St-Pierre-de-Clages VS

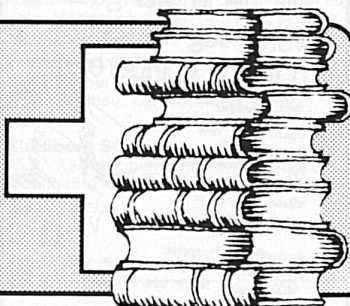
21.8. Eglise: Concert «Les heures musicales»

St-Ursanne JU

jusqu'au 23.8. Musée lapidaire et caveau: Peintures de Karl Aegerter

22., 23.8. Course automobile internationale de côte St-Ursanne – Les Rangiers

Ausbildung in der Schweiz L'enseignement en Suisse



Institut Montana, Zugerberg

für Söhne ab 10 Jahren

Internationale Schule in idealer Lage auf 1000 m Höhe zwischen Zürich und Luzern. Vier Schülerheime nach Altersgruppen. Vielseitiger Sport.

Schweizer Sektion: Primarschule (5. und 6. Klasse), Gymnasium (Maturität eidgenössisch anerkannt), Wirtschaftsdiplomschule (mit eidgenössischem Handelsdiplom). Sommerferienkurse: Sprachen, Nachhilfe.

Niederlandse sectie: vwo-diploma's ook in Nederland erkend; intensieve begeleiding bij huiswerk. Zomercursussen.

American Section: Grades 5–12. Rigorous college preparatory curriculum. College entrance examinations. Summer School with excursions.

Sezione italiana: Scuola media e Liceo scientifico quadriennale legalemente riconosciuti. Corsi estivi: Lingue moderne, escursioni.

Auskunft und Prospekte durch den Direktor Dr. K. Storchenegger
Telefon Zug 042 21 1722. Postadresse: CH-6316 Zugerberg

St. Gallen SG

Konzerte und Theater

10.8. Katharinenhof: Serenade Trio a Quattro Bern
14., 15., 19., 21., 22.8. Puppentheater: «Die Fahrt ums Kap», Puppenspiel
17.8. Katharinenhof: Serenade Ensemble Arpeggio
20.8. Tonhalle: Orchesterkonzert.
Leitung: Samuel Friedmann. Solistin: Bonita Glenn, Sopran
24.8. Katharinenhof: Serenade Kammermusikensemble
27.8. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Gilbert Varga. Solist: Tomas Kramreiter, Klavier
27.8. Schützengarten: Cabaret Chez Nous
31.8. Katharinenhof: Serenade Marc Fournel, Flöte, Hanna Jelonek, Harfe, Gantscho Ganew, Violine, und Tobias Krieger, Gitarre
Ausstellungen
bis 31.10.ca. Stiftsbibliothek: Schatzkammer deutscher Sprachdenkmäler (Handschriften und Drucke 8.–18.Jh.)

bis 18.10. Historisches Museum: Schweizer Glasfenster um 1900
bis 30.9.ca. Textilmuseum: Worte-Bilder – Textilien, pflanzliches Formenspiel, Textilien um 1900
bis 16.8. Kunstverein: Erwerbungen der Marie Müller-Guarnieri-Stiftung
22.8.–13.9. Regierungsgebäude: Holzmasken aus dem Sarganserland
22.8.–27.9. Kunstverein: Pläne zum Museumsbau
Sport
2.8. Fussball: Freundschaftsspiel FC St. Gallen – Dynamo Bukarest
22., 23.8. Boccia: Schweizer Cup (Mannschaft)
26.–30.8. Pferdesport: Europameisterschaften Springreiten
St. Moritz GR
bis 7.8. Heilbadzentrum: Skulpturen von Susanne Flutsch
bis 2.8. Surpunt: Circus Nock
bis 2.8. Internationales Sommer-Bridgeturnier
1.–7.8. Segeln: Schweizermeisterschaft Kat. 420

2.8. Berglauf St. Moritz – Corviglia – Piz Nair
8., 9.8. «Dumengia Bella», Waldfest
11.8.–4.9. Heilbadzentrum: Oelbilder und Aquarelle von Giovanni Maranta
12.8. Laudinella: «Die lächerlichen Schöngelster», Komödie von J. B. Molière
12.–16.8. Tennis: Internationales Senioren- und Veteranen-Turnier
16.8. Alpen-Marathon (Stafettenlauf)
16.–30.8. Internationales Musiktreffen in St. Moritz (Kammermusik)

St. Niklaus VS

2.8. Walliser Kantonales Schwingfest

St. Stephan BE

8.8. Kirche: Thomas Rudolph, Orgel

Saanen BE

bis 2.8. Flugtage Saanenland

8., 22.8. Dorf-Märit

31.8. Vieh- und Kleinviehmarkt

Saanenmöser BE

2.8. Hornberg: «Suufsunntig», Bergfest

Saas Fee VS

25.8. Pfarrkirche: Motettenchor Bern.

Leitung: Heinz Balli. Solist: Jürg Neuenschwander, Orgel

Saas-Grund VS

1.8. Folkloristischer Umzug

Sachseln OW

bis 1.11. Museum Bruder Klaus: Ausstellung «Der Ranft, alte Ansichten und geschichtliche Entwicklung»
28.8. Jubiläumskonzert 20 Jahre Jodlerklub Flüeli-Ranft
29.8. Unterwaldner Naturjodlerkonzert

Saignelégier JU

7.–9.8. 84e Marché-Concours national, marché et concours hippique et courses de chevaux

Samedan GR

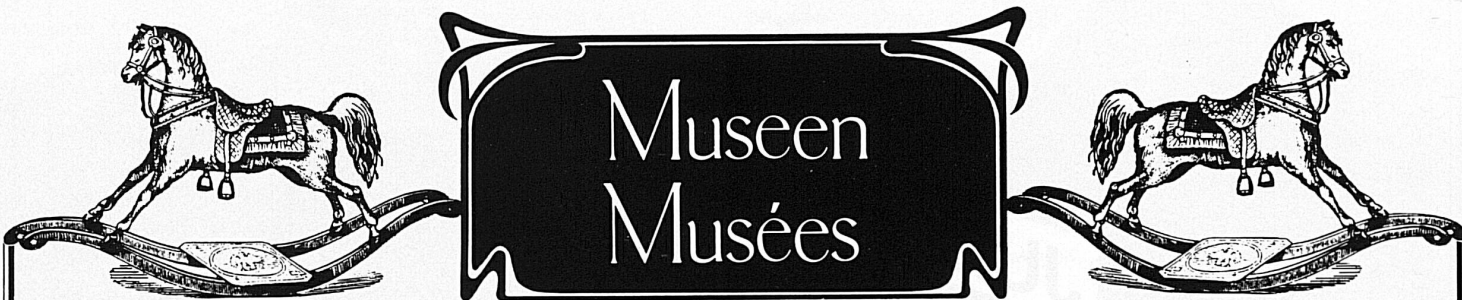
27.8. Gemeindesaal: Konzert Corina Gierle, Liedermacherin
29.8. Gemeindesaal: «Buchhalter Nötzli», Dialekt-Lustspiel nach Hans Schubert

Sargans SG

28.–30.8. Städtlifescht

Sarnen OW

9.8. Schwendi-Kaltbad: Schwingfest
21., 22.8. Landenberg: Open-air-Filmfest



SCHWEIZERISCHES



PTT MUSEUM

3030 Bern Helvetiaplatz 4

Permanente Ausstellung über die Geschichte der Post und des Fernmeldewesens in der Schweiz

Wertzeichensammlung PTT – eine der grössten und kostbarsten Briefmarkenausstellungen der Welt

Sonderausstellung im Markenraum:

bis 3. August 1987 «Motiv Vögel»
Aussteller: Fernand Martenet, Monthey
1. September bis 22. November 1987

Abstempelung Kanton Fribourg

Aussteller Dr. M. Kottelat

Geöffnet: Montag 14–17 Uhr
Dienstag bis Sonntag:
Mitte Mai–Mitte Oktober 10–17 Uhr
Mitte Oktober–Mitte Mai 10–12 und 14–17 Uhr
An hohen Feiertagen bleibt das Museum geschlossen
Eintritt frei

Besuchen Sie Schloss Grandson

Sonderausstellungen 1987: Marc Chagall (Statue), Victor Ruzo (drehbares Bild), Aseaa (antike Waffen)

Zeuge der berühmten Schlacht bei Grandson, welche Karl der Kühne 1476 den Eidgenossen lieferte, ist das Schloss lebendige Geschichte. Sonderpreis für Schulen: Fr. 2.–

Rittersaal, Automobilmuseum, Waffen und Harnische, Folterkammer, Schlachtenmodelle, Waffensaal

Sommer täglich geöffnet von 9 bis 18 Uhr

Für Auskunft (auch Deutsch): Telefon 024 24 29 26

Abegg-Stiftung in Riggisberg

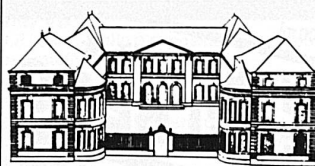
Ständige Ausstellung angewandter Kunst
20 Jahre Abegg-Stiftung:
Das Museum im neuen Gewand
Öffnungszeiten: 10. Mai bis 1. November

Postauto ab Bern-Schanzenpost
13.45 ab Bern bis Stiftung
zurück nach Bern 16.12
(sonntags 15.35)
und 17.12 ab Stiftung



Exposition permanente d'art appliqué
Les vingt ans de la fondation avec:
Nouvelle présentation
Ouverture: 10 mai au 1 novembre

Autocar postal direct de la gare de Berne, départ de Berne 13 h 45 et retour départs de la Fondation Abegg 16 h 12 (le dimanche 15 h 35) et 17 h 12



CHÂTEAU DE COPPET (Vaud)

Demeure de Jacques Necker, ministre de Louis XVI, et de sa fille M^{me} de Staël

1^{er} mars au 31 octobre
10–12 h et 14–18 h
Lundi fermé

Salles de réceptions-banquets
ouvertes toute l'année

Tél. 022 76 10 28



Kultur im Fels

Sonderausstellung:
Di–Sa 14–17 Uhr
So 10–12, 14–17 Uhr

Museum Blumenstein Solothurn

Dauerausstellung:
Aristokratische Wohnkultur

Arosa

Zum Beispiel:
7 Tage Halbpension
Zimmer mit Bad/Dusche, WC
in einem ***Stern-Haus
Fr. 420.-

Prospekt:
Kurverein, 7050 Arosa
Tel. 081 31 16 21, Telex 7 42 71



hotel alpina vals

CH - 7132 Vals-Valseral
Telefon 086 5 11 48
Geschäftsführer Familie Peter
40 Betten, Speiserestaurant
Alpina-Cafestübli, Kellerbar

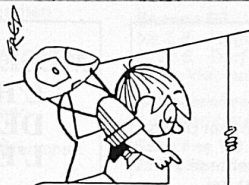
In unserem gemütlichen Familienhotel bieten wir Ihnen Komfort und Gemütlichkeit.

1560 m/5118 ft Davos

Schweiz · Suisse · Switzerland
Aktive Erholung und Ferienqualität.
Auf Schritt und Tritt.



Fragen Sie uns - wir sind für Sie da!
Verkehrsbüro Davos, 7270 Davos-Platz
Telefon 083/35135



Der beste
Wandertip für
die ganze
Familie...

Beliebte Wanderungen rund um die Madrisa.

Ausgangspunkt für viele Spaziergänge auf der Saaseralp. Routenbeschreibungen kostenlos erhältlich bei der Madrisa-bahn!



madrisa
hoch über Klosters Dorf,
1900-2800 m ü. M.
Madrisabahn, 7252 Klosters Dorf,
Tel. 083 4 23 33

CELERINA

...sonniger geht's nicht mehr!

Sommer-Celerinade

Sport- und Fitnesswochen
Hobby-Kurse (Kunsthandwerk)
Int. Gasballonsportwochen
Seniorenwochen
PS. Romantische Eisenbahnfahrten
Glacier- und Berninaexpress

Verkehrsbüro
CH - 7503 Celerina
Tel. 082 339 66

Chur

aussteigen...

Die Kapitale der Ferienecke bietet eine Vielzahl an Urlaubsmöglichkeiten. Verlangen Sie Prospekte.

Verkehrsbüro Chur
Ottostrasse 6, 7000 Chur
Tel. 081 22 18 18

Thusis

Ein Ausflug in die berühmte

Viamala-Schlucht

ist immer ein besonderes Erlebnis. Bis 300 m hohe Felswände, die «2. Brücke» von 1739, Treppenanlage bis hinunter an den Rhein. Offen: April bis Oktober.

Verkehrsverein
7430 Thusis
Telefon 081 81 11 34

Sils
ENGADIN
Furtschellas
angenehme
Kontraste!

Verkehrsverein CH-7514 Sils L.E.
082/45237

HOTEL ROSATSCH

★★★ STAMMHAUS RESIDENCE ★★★

Ein Star im Engadiner Ferienparadies

SPORTLICH-KOMFORTABEL-UNGEZWUNGEN

Hallenbad mit Whirlpool - Squashhalle - Sauna
- Solarien - Autoeinstellhalle
Garten mit Grillplätzen

Fam. H. + H.P. Albrecht
Telefon 082 6 77 77, Telex 74462

La Sarraz VD

28., 29.8. «La Sarraz s'amuse», fête populaire avec cortège humoristique

Satigny GE

29., 30.8. Course nationale d'attelage

Schaffhausen SH

bis 31.10. Hallen für neue Kunst: Restospektive Robert Mangold 2., 20.-22.8. 5. Sommertheater: «Das schönste Fest der Welt», nach dem Hörspiel von Siegfried Lenz (Uraufführung). Weitere Vorstellungen in: Neuhausen, Sibingen, Beringen, Wilchingen, Rüdlingen, Rheinau (ZH), Neunkirch, Stetten, Ramsen, Steckborn, Diessenhofen, Thayngen, Herblingen, Buchthalen, Schleithelm 8.8. Trans-Swiss-Triathlon (Schaffhausen - Locarno)

9.8.-20.9. Museum zu Allerheiligen: Bilder und Zeichnungen von Erich Brändle und Stefan Gritsch

13.8. Kinderfest

15.8. Open-air Rock-Festival

30.8.-27.9. Kulturzentrum Kammgarn: Innerschweizer Künstler

Schaffhausen i. E. BE

29., 30.8. Emmentalisches Hornusserfest

Schangnau i. E. BE

9.8. Bumbach: Alpenrösli-Chilbi
30.8. Kemmeriboden: Riederrenalp-Chilbi

Schönried BE

23.8. Rellerliap-Schwinget

Schwarzenburg BE

7.8. Freilichttheater: Premiere «Alles im Garten», Kriminalkomödie von Edward Albee (Aufführungen bis 30.8.)
8., 9.8. Waldfest

14.-20.8. Schlosskeller: Kunstaussstellung Monika Bachmann, Arthur Freuler und Magret Kuprian-Gubsa (Bilder und Bronzeplastiken)

20.8. Warenmarkt

Schwarzenegg i. E. BE

14.-16.8. Sommerfest

Schwellbrunn AR

2.8. Appenzeller Kantonaler Jungschwingertag

Schwyz SZ

28.-30.8. 3. Schweizerisches Schellen- und Trychler-Treffen
29.8.-20.9. Ital-Reding-Haus: Gemälde von Hedi Morger

Seewen SO

29.8. Schweizer Triathlon-Meisterschaft

Sempach LU

2.8. Schwimmen: Sempachersee-Ueberquerung
9.8. Schwingfest, Städtifest und Schlachtfeier

Seon AG

12.8. Ref. Kirche: Early Music Ensemble of San Diego (Musik aus dem Mittelalter, der Renaissance und dem Barock)
14.-16.8. Pferdesport: Schweizer Spring-Meisterschaften (Kat. R)

23.8. Ref. Kirche: Cantores Minores Wratislawiensis

Sierre VS

9.8. Athlétisme: Course pedestre internationale de montagne Sierre - Zinal

Sigriswil BE

9.8. Dorfplatz: Schwyzerörgeli-Matinee (Grossformation)
21.8. Kirche: Kammerorchester Burgdorf

30.8. Schwanden: Bergdorfet

Sils i. E. GR

7.-9.8. Engadin-Surfmarathon auf dem See

20.8. Evang. Kirche, Sils-Maria:

Kammermusik für Flöte, Harfe und Orgel
30.8. Engadiner Sommerlauf Sils - Bever

Silvaplana GR

3.-8.8. Segeln: Junioren-Europameisterschaften 420er und Schweizermeisterschaften Korsaren

Sion VS

jusqu'au 25.9. Festival de musique Tibor Varga (concerts, cours)
jusqu'au 29.8. Eglise de Valère: Festival international de l'orgue ancien (concert tous les samedis après-midi)
jusqu'au 15.9. Festival de Jazz (concerts dans les rues et les caves de la vieille ville)
10.-20.8. Concours international de violon (concert des lauréats le 20.8.)
16.8. Course cyclo-touriste Sion - Nendaz

Sissach BL

9.8. Sissacherfluh: Baselländisch-Kantonaler Jungschwingertag

Sitterdorf TG

8., 9.8. Flugsport: Ostschweizer Relativ-Meisterschaft (4er Mannschaften)

Solothurn SO

bis 6.9. Kunstmuseum: Malerei und Plakate von Otto Morach (zum 100. Geburtstag)
bis 23.8. Kunstmuseum: «Le congrès de cuiller», 45 Löffel aus verschiedenen Kulturen
2., 5., 8., 12., 19.8. Palais Besenval: «Die Schule der Ehemänner, Komödie von J. B. Molière (Freilichtaufführungen)

9.8. Weissenstein: Schwingfest

22.8. Triathlon-Wettkampf

28.8.-27.9. Kunstmuseum: Graphiken von Daniel Spoerri

Sornetan BE

2.-9.8. Stage de formation artistique (musique, masque et mouvement)

Spiez BE

2.8. Pferdesport: Nationales Fahrturnier
7.8.-5.9. Schloss-Spiele: «Figaro lässt sich scheiden», Schauspiel von J. B. Molière (Mi, Fr, Sa)
9.8. Ref. Kirche: Geistliches Konzert
16.8. »Bucht«-Konzert
29.8. Kirchgemeindehaus: Chormusik-Konzert
30.8. Rudolf Steiner-Schule: Matinee Arcadia Ensemble

Stans NW

30.8. Ennetmoos: »Ueberfallschiessen«, Schützenfest

Steffisburg BE

22.8.-4.10. Kunstsammlung: Gedächtnisausstellung zum 100. Geburtstag von Ernst Morgenthaler

Stein AR

8.8. Sommerserenade für Flöte und Gitarre

Stein am Rhein SH

9.8. Rheinschwimmen Stein am Rhein - Diessenhofen

Sumiswald i. E. BE

8., 9.8. Emmentalisches Dampflopfest (Strecke Ramsei - Huttwil und Wasen)

Sursee LU

29.8. Rudern: Achterrennen



Bergell Bregaglia

Das Sudtal Graubündens zwischen Granitbergen und Kastanienwald, ein Ausflugs- und Feriengiel
«anders als alle andern»

1 Pro Bregaglia, 7649 Promontogno

HOTEL MONOPOL

★★★★

de Moris

Modernste Stizimmer mit allem Komfort.
Hallenbad, Sauna, Dach-Sonnen-
terrasse

Grischuna

Rustikales Restaurant, Bar, Dancing
– Pauschal-Skiwochen –
– günstige Sommerarrangements –

Dir. H. u. M. Strässle,
Tel. 082 3 44 33, Tx. 74434

Ftan

1650 m ü.M.

Die Sonnenterrasse des Unterengadins

Berühmtes Wandergebiet
inmitten einer einzigarti-
gen Alpenflora. Nähe
Nationalpark. Viel Sonne,
Ruhe, Entspannung.
Typischer Dorfcharakter.
Der Geheimtip der
Feinschmecker.

Verkehrsverein, 7551 Ftan
Telefon 084 9 05 57

Splügen

Ferienstpass
am Splügenpass!

Aktive und erholsame Ferien
im Wander- und Tourengebiet
des jungen Rheins.
Günstige Hotelarrangements,
Ferienwohnungen, Camping,
Tenniswochen.

Verkehrsverein
7435 Splügen
Tel. 081 62 13 32

Wandern... ..uulässig

Chur Dreibündenstein

Autom. Auskunft und Wetterbericht.
Telefonnummer 081 22 44 35
Talstation 081 22 06 68

2074m

1014 m

Poschiavo

der südlichste Ort Graubündens

Schönes Wandergebiet in der unberühr-
ten Natur des Puschlavs mit den herrli-
chen Wäldern, reinen Bergseen und rau-
schenden Bächen. 200 km bestens mar-
kierte Wander- und Spazierwege. Preis-
günstige und gute Hotels, Pensionen, Fe-
rienwohnungen, Campings. Die Fahrt ins
Puschlav mit dem Bernina-Express = das
unvergessliche Erlebnis.
Auskunft und Prospekt: Verkehrsver-
ein Poschiavo, 7742 Poschiavo, Tel.
082 5 05 71

**TSCHIERV
FULDERA
LÜ
VALCHAVA
STA. MARIA
MÜSTAIR**

Val Müstair

Das Tal für den Geniesser

- ideal für Familien, Natur- und
Wanderfreunde
- Nähe Nationalpark

Verkehrsverein Val Müstair, 7537 Müstair
Tel. 082 8 55 66, 9.00–11.00/14.00–18.00 Uhr
Sa nachmittag/Sonntag geschlossen

Susten VS

3.8. Altersheim: Konzert »Les heures
musicales«

Tafers FR

bis 4.10. Sensler Heimatmuseum:
Zeichnungen von Louis Vonlanthen (Di, Sa,
So 14–18 Uhr)

Tamins GR

bis Okt. Dahlienschau

Tavannes BE

14.–16.8. Fête des saisons

Thielle NE

7.–9.8. Wavre: Courses d'attelage
15., 16.8. Course nationale d'attelage

Thun BE

bis 30.8. Kunstmuseum: Zeichnungen,
Druckgraphik und Collagen von George
Grosz

1.8. Floh- und Hobbymarkt

8.8. Innenstadtfest

9.8. Musikschule: Matinee Martin Heim,
Klavier

18.8. Stadtkirche: Abendmusik Eliane und
Hans Eugen Frischknecht, Orgel

19.8. Schadaupark: Premiere »Hin und
Her«, Schauspiel von Oedön von Horvath
(Dialekt-Fassung, Freilichtaufführungen)

22.8. 29. Langstrecken-Volkslauf

22.8. Zelgli, Allmendingen: Polo Hofer
und Span

23.8. Zelgli, Allmendingen: Paldauer und
Egon Egemann

27.–31.8. OHA, Oberländische
Herbstausstellung

Thunersee BE

4.–9.8. Segeln: Schweizermeisterschaft,
Kat. Drachen

Thyon VS

2.8. Course pédestre populaire Thyon – La
Dixence

La Tour-de-Peilz VD

29.8. Château: Spectacle en plein air de
«Marionettes humaines» et de deux
clowns

Tramelan BE

jusqu'au 2.8. Equitation: Concours
hippique national

Trubschachen i. E. BE

5.8. Hotel Bahnhof: Konzert des
Schwyzerörgelquartetts
16.8. Blapbach-Chilbi

Urtenen BE

29.8. Festzelt: Konzert John Brack
29., 30.8. Mittelländisch-
Westschweizerisches Hornusserfest

Uster ZH

11., 12.8. Püntwiese: Circus Nock
28.8. Konzert John Brack

Uzwil SG

16.8. Schweizermeisterschaft Frauen-
Strassenrennen
22.8. Radsport: 13. Säntisrundfahrt

Val d'Illiez VS

22.8. Cyclisme: Championnat suisse,
course de côte (Val d'Illiez – Champoussin)

Val-de-Ruz NE

jusqu'au 1.11. Château et Musée de
Valangin: Oeuvres de Albert Zimmermann,
aquarelliste et cordonnier

30.8. Château et Musée de Valangin:
Démonstration de dentelle aux fuseaux

Val-de-Travers NE

jusqu'au 30.12. Musée J.-J. Rousseau,

Môtiers: Exposition »Jean-Jacques
Rousseau vu par des artistes«

Vallée de Joux VD

1.–3.8. «Abbaye», ancienne coutume et
fête populaire

14., 15., 21., 22., 28., 29.8. Le Sentier:
«Barouf à Chioggia», comédie de Carlo
Goldoni

22., 23.8. L'Orient: Marche populaire de la
«Vallée de Joux»

Vallorbe VD

21.–23.8. «Abbaye», ancienne coutume et
fête populaire

Vandoeuvres GE

21.–23.8. Equitation: Championnat suisse
de saut (juniores)

Verbier VS

1., 2.8. Fête d'été

2., 8.8. Musique de chambre pour flûte et
harpe

4.8. Concert de la Rotherdam Scholl's
Brass Band

14.8. Spectacle du groupe théâtral Lugens

15.8. Concert du Duo Molnar (cor des
Alpes et piano)

16., 17.8. 1er Triathlon de Verbier

29.8. Lourtier: Théâtre »Le Moulin«

Vercorin VS

3.8. Galerie Fontany: Musique de
chambre pour fûte et harpe

4.8. Concert de cors des Alpes

8.8. Fête de la mi-été

Verscio TI

3.8. Teatro Dimitri: Jazz & Clownerie

5., 8., 11., 15., 19.8. Teatro Dimitri:
«Varietà»

7.8. Teatro Dimitri: «Ritratto di famiglia
con clown»

8.8. Teatro Dimitri: Spettacolo di danza
«Cre-Natures»

13., 18.8. Teatro Dimitri: «Confusion»

Vevey VD

jusqu'au 23.8. Alimentarium: Etiquettes
de vin au fil du Rhône

1., 8., 15., 28., 29.8. Place du Marché:
Marchés folkloriques

23.8.–2.9. Concours de piano Clara Haskil
(concert final le 2.9.)

Villa GR

5.8. Konzert Trio Clarone und Sabine
Meyer, Klarinette

7.8. Konzert des Rumeiner
Bläserensembles und Sabine Meyer,
Klarinette

Villars s.Ollon VD

jusqu'au 15.8. «Villars Open»: Concerts
de musique classique, tournois de golf et
de tennis

Villeneuve VD

5.8. Festival open-air
19.8. Concert de jazz open-air Les Noces
Precoces

Vitznau LU

8.8. Grubisbalm: »Höhlenfest«,
Folkloreabend

15.8. Konzert Kingsway Youth Band

Volketswil ZH

16.8. Pferdesport: Freibergertreffen

Vuiteboeuf VD

8., 9.8. Automobilisme: Course de côte
du championnat suisse

Wädenswil ZH

bis 31.10. Weinbaumuseum Halbinsel Au:
Ausstellung »100 Jahre

Rebbaukommissariat für den Kanton Zürich und «100 Jahre Reblaus»
8., 9. 8. Au-Fäsch
9. 8. Seetraversierung
21. 8. Au-Studio: Sommerkonzert des Kammerorchesters
22.–24. 8. Chilbi

Waldkirch SG
29., 30. 8. Nationales Seilziehturnier

Walenstadt SG
8., 9. 8. Engenmoosstrasse: Circus Nock

Walkringen i. E. BE
9. 8. Hammegg-Chilbi

Warth TG
siehe Ittingen

Wasen i. E. BE
8., 9. 8. Lüderenchilbi mit Schwingfest

Weesen SG
15., 16. 8. Weesener Hafafäsch (Feuerwerk, internationales Turmflugrallye, nationale Wasserspiele)

Weggis LU
8. 8. Schwimmen: Seeüberquerung Untermatt – Weggis – Lido
23. 8. Kath. Pfarrkirche: Chr. Albrecht, Orgel
30. 8. Ref. Kirche: Jürg Zurmühle, Flöte

Weinfelden TG
8. 8. Kirchgasse: «Die Widerspenstige Zähmung», Produktion Badener Maske
22. 8. Hofplatz: «Die Schule der Ehemänner», Komödie von J. B. Molière

Weite SG
30. 8. Rheintaler-Oberländer-Schwingfest

Wengen BE
2. 8. «Männlichen»-Chilbi
16. 8. Männlichen: Trachtenfest

Wiedlisbach BE
9. 8. 10. Jazzmatinee der Wöschbrätt-Band

Wil SG
8. 8. Kirchgasse: «Die Widerspenstige Zähmung», Produktion Badener Maske
22. 8. «Die Schule der Ehemänner», Komödie von J. B. Molière
22. 8. Wiler Geländelauf

Wila ZH
29. 8. Eichhaldenschulhaus: Ländlermusikantentreffen

Wildhaus SG
5. 8. Puppentheater: «De stolzi König»
30. 8. Evang. Kirche: Helmut Scheller, Orgel

Willisau LU
27.–30. 8. Internationales Jazzfestival

Wimmis BE
7.–9. 8. Internationales Rollhockeyturnier
30. 8. Schlosskirche: Abendmusik der Teilnehmer am Meisterkurs der Musikakademie Lenk

Winterthur ZH
Konzerte und Theater
bis 2. 8. Sommertheater: «Schuss an Bord», Kriminalstück von Paul Hansen
4.–14. 8. Sommertheater: «Der Walzer des Toreros», Stück von Jean Anouilh
11. 8. Stadtkirche: Christoph Anselm Noll, Orgel
15.–26. 8. Sommertheater: «Advokat Patelin», 'Hammelkomödie' von Gert Hofmann
16. 8. Obertor: Konzert Country-Ramblers
23. 8. Altborg Regensdorf: Pantomimen-Serenade Kammerorchester Regensdorf. Leitung: Christoph Reimann. Solisten
25. 8. Villa Rychenberg: «Ein Bordun kommt selten allein», Konzert mit Beat Wolf und Urs Klausner
27. 8.–5. 9. Sommertheater: «Fisch zu viert», 'Moritatsachenbericht' von W. Kohlhaase und R. Zimmermann

31. 8. Sommertheater: Kammermusik-Abend Agathe Jerie, Violine, und Brigitte Vinzens, Violoncello

Ausstellungen und Messen
bis 16. 8. Münzkabinett: Chinesisches Geld aus drei Jahrtausenden
bis 10. 9. Technorama: Sonderausstellung «Fairplay»
bis 31. 8. Technorama: Sonderausstellung «Lichtjahre»
bis 30. 8. Kunstmuseum: Kunstwettbewerb
bis 16. 8. Kunstmuseum: Kunst am Arbeitsplatz (am Beispiel der Winterthur Versicherungen)
15., 16. 8. Eulachhalle: Internationale Hunde-Ausstellung
16. 8.–18. 10. Gewerbemuseum: XYLOX, internationale Holzschnittaustellung
22. 8. Technorama: Computer-Börse
29. 8.–8. 11. Kunstmuseum: Sammlung des Kunstvereins

Feste und Folklore
21. 8.–6. 9. Altstadt: Winterthurer Musikfestwochen
29., 30. 8. Wülflinger-Dorfet

Sport
4.–9. 8. Tennis: Swiss Satellite-Tournament
29., 30. 8. Eulachhalle: Internationales Badmintonturnier

Winznau b/Olten SO
3.–22. 8. 'am Knotenpunkt': «Szenen», Mundart-Theater von Ernst Burten (Freilichtaufführungen)
28.–30. 8. Schweizer Schwimm-Meisterschaften

Wynau BE
8., 9. 8. Sommernachtsfest

Wynigen i. E. BE
Aug./Sept. Mistelberg: Ausstellung zur Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»

Yverdon-les-Bains VD
jusqu'au 2. 8. Hôtel-de-Ville: Six artistes neuchâtelois

1. 8. Concours hippique
15. 8. Concert de l'Ensemble Nordsband
15., 16. 8. Equitation: Championnat suisse de saut, pony
16. 8. Meeting d'aviation
28. 8. Marché artisanal
28. 8.–5. 9. «Jeux du Castrum», théâtre, musique, danse et animation dans les rues

Yvorne VD
21. 8.–13. 9. Salle communale: Exposition Auguste Forel

Zermatt VS
15. 8. Traditioneller Folkloretag mit Umzug
30. 8. Gemeindegasse: Kasperltheater
30. 8. Leichtathletik: Internationaler Matterhornlauf und Schweizermeisterschaft

Zinal VS
9. 8. Course pédestre populaire Sierre – Zinal

Zofingen AG
1., 2. 8. Schweizer Mehrkampf-Meisterschaften, Damen
16. 8. Niklaus-Thut-Schwinget
28.–30. 8. Altstadtfest und historischer Markt (150 Jahre Gewerbeverein Zofingen)

Zollikon ZH
9. 8. Schwimmen: Zolliker Zürisee-Überquerung

Zug ZG
bis 13. 9. Museum in der Burg: 1887 – Vorstadtkatastrophe in Zug
bis 30. 8. Kunsthaut: Druckgraphik von Otto Tschumi

Zuzo GR
7.–9. 8. Zuzoer Pferdesporttage
15. 8. «Pardunanza», Erntedankfest

Nr. 1 Juli 1987

Velo

Die Strategie der Sieger
Das Abc der Mountain Bikes
Raketen zum Treten
Pfade in den nackten Fels
Die Hölle ist aus Kopfsteinpflaster



AT Zeitschriftenverlag «Velo»
5001 Aarau
Bahnhofstrasse 39–43
Telefon 064/26 6161

Jetzt ist sie endlich da,
die kompetente und umfassende
Zeitschrift für den Radsport.
Jeden Monat farbig, auch im Inhalt:
mit Exklusivbeiträgen über die
grossen Radsportereignisse der
Schweiz und des Auslands,
mit ausführlichem Terminkalender
und Resultatübersicht, mit Trainingstips und medizinischen
Ratschlägen, mit Hintergrundstories, Interviews, Porträts und

Die neue Monatszeitschrift für den gesamten Radsport

Statistiken mit fundierten Artikeln über Technik und Ernährung, mit einmaligen Tourenvorschlägen, einfach mit allem, was den aktiven Velofahrer und den Radsportfan interessieren muss. Und alles geschrieben von Leuten, die etwas zu sagen haben.

Bestell-Coupon

- ☐ Ja, diese neue Zeitschrift interessiert mich. Ich bestelle ein Jahresabonnement (11 Ausgaben) dieser Monatszeitschrift zum Einführungspreis von Fr. 42.– statt Fr. 48.– ab Heft Nr. _____
- ☐ Ich bestelle gleich ein Zweijahresabonnement zum Preise von Fr. 75.– statt Fr. 86.– ab Heft Nr. _____
- ☐ Ich möchte das neue Magazin «Velo» kennenlernen. Senden Sie mir eine Ausgabe als Probenummer.
- Vorname _____ Name _____
- Adresse _____ Datum _____
- PLZ/Ort _____
- Unterschrift _____

Zürich ZH

Konzerte und Theater

bis 14.9. Kammertheater Stok: «Kokain oder der einsame Kampf des Philip Neukom», von und mit Alexander Ziegler
 bis 29.8. Kirche St. Jakob: «Die Jungfrau von Orleans», Schauspiel von Friedrich Schiller
 bis 9.8. Kreuzgang Fraumünster: «Die lächerlichen Schöngelster» und «Der fliegende Arzt», Lustspiele von J. B. Molière (Freilichtaufführungen)
 4.-30.8. Bernhard-Theater: «Die Nacht der 1000 Wunder», Festival der Zauberkunst
 5.8. Grossmünster: Hans Vollenweider, Orgel
 5.8. Rieterpark: Indische Musik mit Pandit Hari Prasad Chaurasia, Flöte
 5., 6.8. Rote Fabrik: «What are flesh and (trom)bones for?»-Performance
 8.8. Rote Fabrik: Doppel-Jazzkonzert
 9.8. Landesmuseum: Matinee «Barockmusik auf Blockflöte und Erzlaute» (Giovanni Antonini und Luca Pianca)
 12.8.-16.9. Fraumünster: Jeden Mittwoch Orgelkonzert
 15., 18.-20.22.8. Werfthalle Schiffahrtsges.: «Mahabharata» (Welturaufführung)
 17.8. Bernhard-Theater: Los magicos Paraguayos (südamerikanische Musik)
 17.-19.8. Rest. Albisgütli: Konzerte John Brack
 20., 21.8. Theater an der Winkelwiese: Konzert Urs Leimgruber «solo» (div. Sax und Flöte)
 22.8. Eisstadion Kloten: Country-Show und Konzert John Brack
 23.8. Ref. Kirche Glaubten, Affoltern: Nachmittagskonzert Bruno Reich, Orgel (Gewitterfantasien)
 24.8. Tonhalle: English Chamber Orchester. Leitung und Solist: Pinchas Zukerman, Violine und Viola

Ausstellungen und Messen

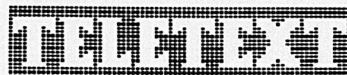
bis 30.10.88 Völkerkundemuseum: «Götterwelten Indiens». – Tamilische Volkskultur
 bis April 88 ca. Museum Rietberg: «Auf nach Indien» (Alltag, Tanz, Geschichten)
 bis 28.2.88 Zoologisches Museum: Sonderausstellung «Schafe», Domestikation und Rassenbildung, Schafprodukte, Schafhaltung, Wildschafe
 bis 31.12. Suchard-Museum: Ausstellung «Vom Kaffee in frühen Reiseberichten»
 bis 31.10. ca. Zinnfiguren-Museum: Plastische Blei-Kompositions-Figuren
 bis 17.10. Museum Heidi Weberg-Haus: «Vom Entwurf zum vollendeten Werk», Ausstellungen über das plastische Werk von Le Corbusier
 bis 30.9. Landesmuseum: Das Kind in der Graphik
 bis 27.9. Museum Rietberg: Wunder einer Goldenen Zeit – Maler am Hof der Moghul-Kaiser
 bis 27.9. Graphik-Sammlung ETH: Kinder, Kinder – Darstellungen aus fünf Jahrhunderten
 bis 31.8. ca. Landesmuseum: «Kind – Mutter – Vater, Leben und Treiben vor 400 Jahren»
 bis 30.8. Haus zum Kiel: «Saroj», figürliche Stoffbilder, moderne Volkskunst aus Indien
 bis 30.8. Völkerkundemuseum: Ausstellung «Fremde Spiele – bekannte Spiele»
 bis 23.8. Kunsthaus: Zeichnungen und Gemälde von Eugène Delacroix. – Zeichnungen von Victor Hugo und Charles Baudelaire. – Französische Photographie 1840-1871. – George Sand und ihr Schloss Nohant. – Paris 1815-71
 bis 16.8. Bellerive: Sonia Delaunay – Rhythmen und Farben
 bis Mitte Aug. Landesmuseum: Römisches Geld aus Vitodurum

bis 22.8. Heimatwerk: Schweizer Scherenschnitte
 bis 15.8. Heimatwerk (Galerie Rennweg): Textilschaffende Region Tessin
 bis 9.8. Wohnmuseum: Vogelkäfige
 bis 2.8. Museum für Gestaltung: «Spiel Zeug Spielzeug», eine Ausstellung für Erwachsene und Kinder
 6.8.-30.9. ca. Landesmuseum: Das Wallis vor der Geschichte
 7.-29.8. Heimatwerk: Naive Schweizer Maler
 11.-15.8. Helferei Grossmünster: Fotoausstellung «Altstadtleben»
 13.8.-30.10. Haus zum Rech: Zürcher Confiseur-Handwerk am Beispiel der Confiserie Chardon
 17.-30.8. Stadthaus: Berliner Stadtlandschaften
 19.8.-4.10. Museum für Gestaltung: «Das endlose Rad», Aufnahmen indischer Photographen
 21.8.-17.10. Heimatwerk (Galerie Rennweg): Walliser Kunsthandwerker
 26.-31.8. Züsä: FERA '87, internationale Fernseh-, Radio- und HiFi-Ausstellung
 27.-29.8. Münsterhof: Büchermarkt
 29.8. Zehntenhausplatz: Zäntehusmärt
Feste und Folklore
 bis 22.8. Schützenhaus Albisgütli: Country-Festival
 1.8. Rote Fabrik: Fest am See
 14.-30.8. Zürich gratuliert Berlin: Diverse Veranstaltungen zum 750-Jahr-Jubiläum Berlin
 21.8. Letzigrund: Internationales Polizeimusik-Festival
 21.8.-6.9. Zürcher Theater-Spektakel
 26.-28.8. Sportfest «100 Jahre Handelsschule KV Zürich»
Sport
 12.8. Stadtzürcher Seeüberquerung
 19.8. Leichtathletik: Internationales Meeting auf dem Letzigrund

21., 22.8. Schiessen: Schweizermeisterschaft Kleinkaliber
 23.8. 27. Limmatschwimmen
 23.8. Radsport: Finale Trial-Weltmeisterschaft
 26.-31.8. Tennis: Internationales Hallenturnier Damen
 29.8. Kongresshaus: Internationales Tanzturnier (Standard- und Lateintänze)
Diverse
 bis 8.8. Zirkuszelt Zürichhorn: «André Tahon's Traumwelt», musikalisches Spektakel
 1.-9.8. Bürkliplatz: Pestalozzi-Laufen (Rollsport)
 14.8.-13.9. Sechseläutenwiese: Circus Nock

Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsbüros

Prière de demander les listes complètes des manifestations ainsi que toutes informations complémentaires aux offices de tourisme locaux



Veranstaltungshinweise können auch über Teletext abgerufen werden

On peut également obtenir des renseignements concernant les manifestations par le Télétex

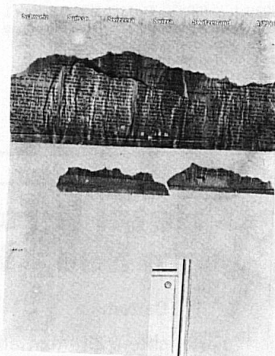
Schweiz Suisse Svizzera Svizra Switzerland Vier Nummern im Einzelverkauf



Thun



Käse



Lago Maggiore



Spiele

Die «Schweiz» berichtet in vier Sprachen über unbekannte Täler und Landschaften, malerische Dörfer und Städte, Kunstdenkmäler und Bräuche. Die kulturellen, historischen und geographischen Berichte sind mit erstklassigen, grossformatigen Schwarzweissfotos illustriert.

Bestellcoupon

Ich bestelle zum Preis von Fr. 6.- + Versandkosten pro Heft:

- ☐ 3/86 Stadt Thun
☐ 4/86 Lago Maggiore
☐ 10/86 Rund um den Käse
☐ 12/86 Spiele

Bitte gewünschte Ausgaben ankreuzen

Weitere 86er-Ausgaben auf Anfrage.

Ein Jahresabonnement kostet übrigens nur Fr. 47.-.

Name/Vorname: _____

Strasse: _____

PLZ/Ort: _____

Unterschrift: _____

Einsenden an: Büchler AG, Abonentendienst Revue «Schweiz», Seftigenstrasse 310, 3084 Wabern

